

Vallée du Saint-Laurent: Vents modérés, partiellement nuageux, ce soir et demain, avec averses et orages locaux; samedi, pas beaucoup de changement.

LES ALLEMANDS ONT LA CRAINTE D'UN 2E FRONT

Hitler précipite ses hordes contre la Russie afin d'en finir avec son fort ennemi

1,000,000 de Nazis envahissent le Don

TANK-MOTOCYLETTE ALLEMAND



Cet étrange véhicule capturé par les Britanniques au cours de la bataille d'Egypte est un tank-motocyclette allemand très mobile qui sert à transporter quelques hommes ou à trainer de petits canons à une bonne allure.

L'ALLEMAGNE VEUT SAUVER SON PRESTIGE

L'Allemagne vient de livrer une faible partie du matériel qu'elle avait promis à la Turquie en vue de sauver son prestige.

ANGORA, 16. (dépeche différée)

L'Allemagne vient de livrer à la Turquie quatre des sept locomotives et 80 des 600 wagons à marchandises qu'elle lui avait promis par contrat il y a plusieurs mois.

Le défaut de l'Allemagne de livrer les marchandises qu'elle avait promises à la Turquie en vertu d'un traité commercial qui date déjà de neuf mois, et tout particulièrement l'équipement de chemin de fer et le matériel de guerre stipulés dans ce traité, porta les Turcs à demander aux Allemands de leur envoyer ou d'accepter qu'ils ne le pouvaient point.

Les armées allemandes se répandent dans les plaines les plus riches du sud de la Russie et se dirigent en hâte vers le Caucase afin de sectionner les troupes soviétiques.

Les voies de communications

MOSCOU, 17. — (P.A.) — Des masses de fantassins allemands — 1,000,000 peut-être — appuyées par les plus gros tanks nazis, poursuivent l'offensive germanique à travers les biés de la vallée du Don qui leur montent jusqu'à la ceinture, tandis que l'armée rouge recule vers Stalingrad et Rostov.

Consécutive de la menace qui grandit d'heure en heure contre ces deux centres importants du méandre de la Volga et de l'embouchure du Don qui flanquent de part et d'autre l'entrée de la Caucase, l'armée rouge combat avec acharnement depuis la ville bien défendue de Voronège, au nord, jusqu'à la contrée basse sillonnée de cours d'eau au sud-est de Millerovo.

JOS. STALINE S'INSTALLE A STALINGRAD

Le premier ministre de la Russie aurait quitté Moscou pour aller diriger personnellement la défense russe à Stalingrad menacée.

LONDRES, 17. (P.C.) — Une dépêche de Stockholm à l'agence Reuters dit que selon une source très fiable d'Angora, le premier ministre Joseph Staline a quitté Moscou pour Stalingrad.

Le rapport dit que Staline, qui est aussi commissaire pour la défense, dirigera personnellement la défense de Stalingrad située au gros méandre de la Volga, point vers lequel se dirigent les forces allemandes du sud de la Russie.

Le chef de l'état-major général russe est déjà dans la ville qu'entourent de puissants renforts de l'armée que l'on a formée récemment dans le centre de la Russie "Asie", ajoute le rapport. (Ce rapport n'a pas été confirmé et il se peut qu'il ne soit qu'un coup de sonde de la part des Nazis pour obtenir des renseignements ou tout simplement un effort pour relier deux faits — que Stalingrad est menacée de plus en plus par les Allemands et que Staline a toujours dirigé personnellement la défense de la Russie depuis l'invasion allemande.)

ACTIVITES D'AIR-CANADA EN MAI 1942

En mai dernier, Air-Canada a transporté 10,334 passagers, 166,420 livres de courrier et 25,281 livres de marchandises.

WINNIPEG, 17. — Air-Canada a transporté 10,334 passagers en mai, une augmentation de 713 sur le mois précédent et de 2,211 sur le nombre de passagers transportés en mai 1941, rapporte M. W. F. English, assistant du vice-président. Le poids du courrier s'est chiffré à 166,420 livres, une hausse de 27,023 livres sur avril et de 49,826 livres sur mai de l'année dernière. Le Service d'air-express s'est chargé du transport de 25,281 livres de marchandises, le volume le plus considérable qui ait été transporté jusqu'ici en un mois.

IL Y A PLUSIEURS FEUX DE FORETS EN NLE-ECOSSE

SHUBENACADIE, N.E., 17. — Des feux de forêts dans les établissements de colonisation du comté de Hants, à Renfrew et Sandy Desert, poussés par de grands vents, ont fait beaucoup de chemin aujourd'hui en dépit des efforts d'une équipe, mais on a rapporté que du côté de Rouillon's Corner, les flammes étaient sous contrôle.

UNE VAGUE DE MARIAGES AUX E.-UNIS

WASHINGTON, 17. (P.A.) — La guerre a amené des vagues de mariages, l'office des statistiques estime que l'an dernier, il y a eu 1,679,000 mariages, soit une moyenne de 12.6 pour chaque mille de population, 7.5% plus élevé qu'en 1940 et 22.1% plus élevé qu'en 1939.

Les experts militaires sont d'accord pour reconnaître l'urgence de frapper un dur coup contre les forces de l'axe par l'invasion du continent.

Où l'attaque portera-t-elle ?

LONDRES, 17. — (P.A.) — "Les Allemands cherchent à vaincre l'armée rouge avant que l'on puisse ouvrir un second front en Europe", bien que ce ne soit pas la unique raison de la célérité de Hitler.

Telle est l'opinion du major général Zburavlev, qui sait analyser les nouvelles de Moscou, et cette opinion est indiscutable.

D'ailleurs, rares sont les experts qui n'admettent pas que l'on doive ouvrir un second front le plus tôt possible. Reste au commandement suprême des Alliés à décider à quel moment on peut tenter une opération si colossale et si périlleuse.

L'ouverture d'un second front est un problème des plus épineux et le seul fait que les Alliés n'ont pas encore tenté l'invasion de l'Ouest européen prouve que jusqu'ici la chose n'a pas été possible.

Notre désir d'aider la vaillante Russie dans sa résistance magnifique et d'écraser le monstre Hitler ne doit pas cependant nous aveugler. Après tout, le commandement allié est tout aussi désireux de gagner la guerre que l'homme de la rue.

VIOLATION DIRECTE DES GARANTIES

Le "Stureborg" de la Croix-Rouge suédoise, coulé hier, avait un sauf-conduit de l'axe et des Alliés.

LONDRES, 17. (P.C.) — Un porte-parole de la légation suédoise a déclaré aujourd'hui que le navire "Stureborg" de la Croix-Rouge suédoise, rapporté coulé dans la Méditerranée, avait pris la mer avec un sauf-conduit de l'axe et des Alliés et qu'une attaque aérienne contre ce navire constituait une "violation directe" des garanties.

L'ambassade suédoise a dit hier que le "Stureborg" a été coulé près de Chypres alors qu'il était en devoir pour la Croix-Rouge, entraînant la perte de tous son équipage de 20 membres à l'exception d'un seul, y compris 16 Suédois.

Le porte-parole dit qu'une enquête sera tenue et que des "représentations voulues" seront adressées à la puissance responsable.

11 PATRIOTES EXECUTES EN BOHEME-MORAVIE

LONDRES, 17. (P.C.) — Un porte-parole du gouvernement tchécoslovaque a dit aujourd'hui que 11 patriotes ont été exécutés en Bohême-Moravie, la semaine dernière sous des accusations variant de la possession d'armes à feu à la boucheillerie illégale de bestiaux et d'avoir caché des récoltes.

LES AMERICAINS BOMBARDENT LA BASE DE HANKEOU

CHUNKING, 17. (P.A.) — L'attaque que les bombardiers américains ont lancé hier sur Hankeou, grande base insulaire japonaise sur le Fleuve Bleu, a remporté des résultats très satisfaisants.

Tout comme lors du raid du 3 juillet sur l'aérodrome de Nanchang, des chasseurs ont escorté les bombardiers américains pour l'assaut sur Hankeou.

OTTAWA, 17. (D.N.C.) — L'hon. J.-A. MacKinnon, ministre du Commerce, a annoncé qu'il s'attendait à déposer aujourd'hui au parlement une copie de l'accord conclu à Washington au sujet du blé. Cette entente — dont le Canada

L'insistance grandit

La pression du peuple sur tous les gouvernements alliés pour qu'on ouvre un second front semble même dangereuse. Les gouvernements alliés ont déjà admis qu'il faut ouvrir un second front le plus tôt possible et ce n'est pas le moment pour les civils de chercher à forcer la main des chefs militaires. Lorsqu'il s'agit d'une intervention chirurgicale, on demande un spécialiste; les décisions militaires doivent être également laissées aux spécialistes. (A suivre en page 8-8e col.)

UN CECEFISTE S'ATTAQUE AUX AUTORITES

Il propose que l'on remplace les "hommes d'un dollar par année" par des administrateurs.

SASKATOON, 17. — Le révérend T.-C. Douglas, député de la C.C.F. aux Communes pour le comté de Weyburn, a déclaré à une assemblée publique hier que le gouvernement devrait congédier "tous les hommes d'un dollar par année" et mettre des administrateurs à leur place à Ottawa.

Les administrateurs, a-t-il ajouté, devraient avoir l'appui de commissions qui seraient composées de représentants du travail, de l'agriculture et des consommateurs.

Parlant au septième congrès annuel de la C.C.F., division de la Saskatchewan, il a fait une revue de l'effort de guerre du pays et du programme de la C.C.F. L'orateur a encore souligné que la loi de mobilisation des ressources nationales, bien que comportant la conscription des hommes, n'a pas été appliquée à la conscription des richesses.

DEUX AVIATEURS PERDENT LA VIE PRES SASKATOON

SASKATOON, 17. — (P.C.) — Deux aviateurs de l'école d'entraînement aérien No. 4 à Saskatoon, ont été tués lorsque leur avion, s'est écrasé sur le sol dans une envolée de routine près de Wakaw, Sask., mercredi. Les deux victimes sont l'officier-pilote W. C. C. McDonald, un instructeur, de Saskatoon et Joseph A. A. Langevin, un étudiant-pilote, de Grand'Mère, tous deux membres du C.A.R.C.

est l'un des signataires — déterminé la distribution mondiale, après la guerre, du blé récolté au Canada, en Argentine, en Australie et aux Etats-Unis.

Depuis le raid sur Cologne, la RAF a envoyé 8,750 bombardiers pilonner les arsenaux du Reich

CHANGEMENT DANS LES PRIX DES SAVONS

Les prix de juin 1941 sont en vigueur pour les savons liquides, granulés, en poudre et en flocons ainsi que toutes sortes quand ils sont empaquetés en cartons de moins de 5 lbs.

OTTAWA, 17. (P.C.) — La Commission des prix et du commerce en temps de guerre annonce aujourd'hui que quelques changements ont été faits en rapport avec un ordre antérieur établissant les prix maximum des manufacturiers pour le savon. L'ancien ordre daté du mois de mars, appliquait les prix maximum de juin 1941, plutôt que ceux de la période de base entre le 15 septembre et le 11 octobre derniers à une liste d'épicerie spécifiée qui comprenait le "savon (de buanderie, toilette; en pains, flocons et en poudre).

Cet ordre est changé et les mots suivants y sont substitués: "les savons de toutes sortes excepté liquide, granulé, en poudre et en flocons; les savons granulés, en poudre et en flocons quand ils sont empaquetés et vendus par le manufacturier en cartons n'excédant pas 5 livres lorsqu'empaquetés".

Les manufacturiers sont requis, à partir du 17 juillet, de revenir au prix de juin "seulement concernant la vente de savons inclus dans la précédente description", dit la Commission.

MIEUX QUE SIR WALTER RALEIGH

LONDRES, 17. (P.C.) — Le major-général Carl Spaatz, commandant des forces aériennes américaines en Europe, n'est pas moins galant et beaucoup plus pratique que Sir Walter Raleigh.

Il y a 260 ans, Sir Walter Raleigh étendit son manteau sur une flaque de boue pour permettre à la reine Elizabeth de passer.

Hier, au moment où la nouvelle reine Elizabeth visitait les forces aériennes américaines, il commença à pleuvoir. Aussitôt, le général Spaatz se dépouilla de son manteau et le jeta sur les épaules de la reine en disant:

"Majesté, vous voilà major-général des forces aériennes américaines".

L'offensive aérienne de la Grande-Bretagne n'a pas encore combé cependant les espérances des Alliés et la Russie réclame toujours un second front terrestre.

Un exploit du C.A.R.C

LONDRES, 17. (P.C.) — Bien que la cause de grands ravages en certains endroits, l'offensive aérienne de la Grande-Bretagne contre l'Allemagne est encore en deçà des espérances et au-dessous du summum de force qu'elle doit avoir et qu'elle fuira par avoir pour devenir un facteur décisif.

Telle est l'opinion de certains experts qui ont analysé les opérations des 47 nuits qui se sont écoulées depuis que la RAF a ouvert un second front allié dans les airs par son raid massif sur Cologne, le 30 mai, qui fut le premier de trois raids de 1,000 avions sur l'Allemagne aux quels le C.A.R.C. collabora.

Les compilations de la Presse Associée démontrent que depuis le raid sur Cologne la RAF a envoyé 8,750 bombardiers en Allemagne avec la mission de réaliser la promesse du premier ministre Churchill d'effacer l'industrie nazie "ville par ville".

Il n'y eut que deux autres raids de 1,000 avions — l'un contre Emden et l'autre contre Brême — après le grand assaut sur Cologne, mais ces raids causèrent de si grands ravages que la contribution de ces villes à l'effort de guerre de l'Allemagne ne sera que très faible sinon nulle.

261 avions perdus

Jusqu'ici, l'offensive aérienne de la Grande-Bretagne lui a coûté 261 bombardiers et elle est encore en deçà des espérances.

Les Nazis auraient voulu que le long débat sur les pertes en mer fût public

LONDRES, 17. — Le secrétaire aux Colonies, le vicomte Cranborne, a déclaré hier à la Chambre des Lords, avant le début de la séance secrète sur la situation du transport maritime, que l'Allemagne a fait des efforts pour que le débat soit ouvert.

"Leur désir d'obtenir de tels renseignements, dit-il, est facile à constater d'après leurs propres déclarations à la radio et tout particulièrement à la nouvelle "British Broadcasting Station" — apparemment britannique — mais en réalité allemande".

Lord Cranborne cite l'extrait suivant d'une déclaration formulée à ce poste le 7 juillet: "La meilleure manière de mettre fin au régime Churchill c'est de demander la vérité à ce dernier. Nous voulons savoir la vérité sur celui que l'on doit tenir responsable de la situation en Egypte; sur les pertes maritimes. Les risques que nous prenons et la valeur de la route de ravitaillement de la Russie.

50 POLICIERS ALLEMANDS SONT TUES A LUBLIN

LONDRES, 17. (P.C.) — L'agence Reuters cite aujourd'hui le journal "Ny Dag" de Stockholm disant que 50 policiers allemands, y compris un chef local de la Gestapo nommé Wald, ont été tués dans une bataille avec les guerilleros polonaises à Lublin.

RAPATRIEMENT DE CIVILS BRITANNIQUES

LONDRES, 17. (P.C.) — Quelque 1,800 civils britanniques et alliés échangés contre des Japonais et des Siamois des diverses parties de l'Empire britannique doivent arriver à Lourenco Marques, Afrique orientale portugaise, les 27 août et 7 septembre à bord des navires japonais "Makakura Maru" et "Tatsumi Maru".

Les méthodes d'échange sont similaires à celles qui servent entre le Japon et les Etats-Unis.

WASHINGTON VA ROMPRE AVEC HELSINKI

Les relations avec la Finlande sont fort tendues.

WASHINGTON, 17. (P.A.) — La Finlande et les Etats-Unis n'ont plus qu'un pas à faire pour rompre définitivement leurs relations diplomatiques. A la demande de Washington, le gouvernement d'Helsinki se prépare aujourd'hui à fermer tous ses bureaux consulaires aux Etats-Unis.

Hier soir, tous en annonçant qu'il avait demandé au gouvernement finlandais de mettre fin à toutes ses activités consulaires aux Etats-Unis avant le 1er août, le département d'Etat a déclaré qu'il a déjà annulé les mandats de personnalités consulaires américaines en Finlande et qu'il va fermer "immédiatement" la section consulaire de la légation américaine à Helsinki.

Le statut de la légation américaine, ainsi que celui de la légation finlandaise à Washington, n'a point changé.

PROTESTATION DES CHEFS DE L'INDUSTRIE

BETHLEHEM, Pa., 17. (P.A.) — Le comité exécutif de cinq organisations industrielles du Congrès ont exprimé de la dissatisfaction au sujet de la recommandation du conseil de travail en temps de guerre, d'augmenter les salaires de 44 pour par jour dans les aciéries, ajoutant que dans ces industries, la situation est très tendue.

M. King refuse une séance secrète sur les torpillages du St-Laurent

M. J. S. Roy, député de Gaspé, revient à la charge avec une motion pour réclamer un débat secret sur la défense des côtes du golfe et des rives du fleuve.

Des renseignements précieux

OTTAWA, 17. (De notre correspondant parlementaire). — Le premier ministre Mackenzie King a déclaré de la façon la plus catégorique, hier, à la Chambre des Communes, que le parlement ne tiendrait pas de séance secrète sur les torpillages dans le fleuve St-Laurent à moins que le gouvernement n'ait des renseignements indiquant l'urgence d'une séance secrète.

Il rappela que "plusieurs" navires avaient été coulés au large de la Nouvelle-Ecosse et que l'île de Vancouver avait été canonée par l'ennemi.

"Cela me surprendrait énormément", dit le premier ministre, "si des incidents du même genre ne se renouvelaient pas d'ici la fin de la guerre".

"Le pays doit s'attendre à ces sortes de choses", continue M. Mackenzie King. "La nation a l'assurance que le gouvernement fait son possible pour être prêt à toute éventualité". (A suivre en page 10)

Les Britanniques lancent de gros tanks américains dans la mêlée en Egypte

S'acharnant à conserver leurs nouvelles positions, les Britanniques utilisent de puissants tanks américains aux lignes aérodynamiques.

De gros bombardiers jettent des bombes sur les chantiers de Luebeck et de Flensburg

Le raid s'accomplit à la tombée du jour et les projectiles atteignent leur objectif en allumant de vastes incendies.

LONDRES, 17. (P.C.) — Une formation de bombardiers quadrimoteurs "Stirling" les plus gros que possède la Grande-Bretagne, a frappé en Allemagne avant la tombée de la nuit, attaquant des chantiers où l'on construit des sous-marins, à 5 milles de la ville ravagée de Luebeck, et des chantiers

maritimes à Flensburg, près de la frontière germano-danoise. Au cours de la journée d'hier, les Britanniques ont attaqué d'autres objectifs allemands et effectué des raids solitaires sur divers points de la Ruhr.

On a peu de détails sur les raids (A suivre en page 8-8e col.)

autre que le "General Grant" amélioré par l'addition de canons 75 dans la tourelle et d'un blindage aux lignes aérodynamiques. Le "General Grant" fut cependant un grand succès aux Britanniques, dans le désert, par le passé. Les Britanniques s'acharnent à

(A suivre en page 8-8e col.)

LA TRIBUNE

Fondée en 1910

Pour tous services: 3, rue Marquette, Sherbrooke. Téléphone: 971.

Rédacteur en chef: Louis-Philippe ROBIDOUX.

Services des nouvelles

La Presse Canadienne, la Presse Associée, (E.-U.), L'Agence Reuters et l'Agence Havas, (Europe).

Représentants

Au Canada: J.-B. Rathbone, Montréal, Toronto, Aux E.-U.: Bogner & Martin, New-York, Chicago.

VENDREDI, 17 JUILLET 1942.

Le fait brutal

Si mauvaise que soit la situation militaire russe — et le danger d'une trouée nazie sur le front sud est grave — nous sommes en présence d'un fait paradoxal par lequel les grands gains qu'obtient Hitler, joints à leur coût en sang et en matériel — contribueront probablement grandement à sa défaite, pourvu que les Alliés puissent créer une diversion en établissant un second front.

Le succès du leader nazi dépend de la blitzkrieg, c'est-à-dire sur sa capacité d'écraser promptement l'armée rouge aux approches vitales du Caucase. Et cela pour deux raisons:

Premièrement, les lignes de communication nazies sont déjà extrêmement longues et plus les envahisseurs avancent, plus leur complexe problème du transport s'aggrave.

Deuxièmement, le suprême effort que fait Hitler pour obtenir un succès rapide lui coûte un si grand nombre de ses meilleures troupes et une si grande quantité d'équipement qu'il ne peut continuer à cette allure indéfiniment. Il devra ralentir et dans un avenir pas trop éloigné il sera à la merci d'une violente contre-offensive russe.

Bref, aussi longtemps que les Russes peuvent continuer leur présente résistance acharnée et effectuer des replis vers des positions fraîches sans briser leurs lignes, le territoire qu'ils abandonnent sera peut-être le piège où ils prendront Hitler. Il a déjà beaucoup accompli, mais il lui reste beaucoup de chemin à parcourir. Stalingrad est à plus de 200 milles à l'est du front et Astrakhan est deux fois plus loin.

Guerre au gaspillage

Le ministère des Munitions économise plusieurs milliers de dollars par année grâce à l'application de méthodes nouvelles et l'élimination des pertes inutiles. Grâce à la collaboration de tous les employés, il a constitué un comité qui s'occupe de la conservation du papier de toutes sortes, y compris le papier carbone, de l'impression des formules et de la distribution des accessoires de bureaux. Aujourd'hui, il s'emploie, de plus, à remplacer la main-d'œuvre, qui devient de plus en plus rare, par des machines ou par l'application de méthodes qui permettent d'économiser le temps et le travail.

Au nombre des déchets dont on tire profit maintenant le président du Comité mentionne le papier de rebut. En effet ce papier entre actuellement dans la fabrication des boîtes à munitions. Le ministère a réalisé aussi une économie appréciable en réduisant de moitié les dimensions des entêtes de lettres et des notes de service, et en employant des enveloppes papier Bond par du papier à journal, et le papier pour les communiqués de presse par du papier à journal de prix modique.

Le service de la papeterie emploie aussi des appareils à imprimer qui réduisent de beaucoup le coût d'impression. Depuis qu'on imprime les formules à interlignes simples, on réalise une économie de 40 p. 100. On a réduit le nombre des couleurs du papier, on coupe les formules désuètes pour en faire des blocs de papier à brouillon et on a supprimé l'approvisionnement des articles qui renferment des matières nécessaires à la guerre telles que les bandes élastiques et les gommes à effacer.

Trop d'accidents

Le vice-président de la sécurité routière, M. J.-O. Tremblay, s'adressant à tous les automobilistes de la province, dans un bulletin de la Ligue de sécurité de la pro-

vince de Québec, s'est attaqué au problème des accidents. "L'automobiliste a la grave responsabilité, dit-il, de redoubler de prudence au volant, afin que la main-d'œuvre, déjà restreinte, ne soit pas empêchée, par l'accident, de continuer à produire pour la guerre".

On ne doit tolérer aucune interruption du travail et il est plus que jamais important de prendre toutes les mesures nécessaires afin de conserver notre capital humain et nos ressources matérielles. Les accidents, on en convient, sont un lourd fardeau et qu'ils grèvent énormément l'industrie.

M. Tremblay fournit aussi d'intéressantes statistiques. En 1941, aux Etats-Unis, on a pu calculer que les accidents d'automobiles ont coûté approximativement \$2,000,000,000. Ce montant comprendrait pertes de salaires, aide médicale, frais d'administration pour le règlement des réclamations d'assurance, et près d'un billion pour dommages matériels. Il y eut environ 1,400,000 accidents non-mortels, attribuables aux véhicules-moteurs. De ce nombre, 90,000 auraient laissé la victime dans un état quelconque d'invalidité permanente.

Les accidents mortels d'automobiles ont augmenté de 16 pour cent les accidents mortels de bicyclettes de 21 pour cent et les noyades de 6 pour cent. Les accidents publics ont fait perdre 55,000 vies américaines en 1941, soit une augmentation de 5,000 sur 1940 et un peu plus que la moitié des 102,500 morts accidentelles, de tous genres, survenues l'an dernier.

L'opinion des autres

Un scandale
Les profiteurs de guerre sont toujours à l'affût et à la curée. Témoins ceux que dénonce Elliott Simpson, conseiller légal d'un sous-comité d'enquête du Congrès américain. Il s'agit de quatre firmes au service (?) de la Corporation de récupération du caoutchouc. Ces firmes voraces, si on les laissait continuer d'accumuler les multiples profits qu'elles tirent de la cueillette et de l'exploitation du caoutchouc de rebut, édifieraient une fortune colossale à la faveur d'une disette déplorable. Nul doute que l'Oncle Sam va y mettre ordre.
(La Patrie, Montréal).

Le meilleur système
Ce sont les camions du service municipal d'incinération qui feront régulièrement des tonnes de matières de rebut utilisables à des fins de guerre dans la métropole. Après avoir fait l'expérience de plusieurs méthodes à base de volontariat on est venu à la conclusion que c'était là le meilleur système.
Trois fois par mois, après leurs heures de travail, les employés de la ville vont à domicile chercher ce dont on veut disposer et le coût du transport sera chargé à l'Office de récupération. Dans les cas particuliers et sur appel, les voitures municipales feront une tournée plus fréquente. Arrangement simple et équitable qui devrait donner satisfaction.
(La Presse — Montréal).

De bonnes relations
Jusqu'à preuve du contraire, on est donc en droit d'espérer que les journalistes et les publicistes canadiens n'auront pas trop à souffrir de l'application des lois et règlements jugés nécessaires à l'effort de guerre. Il ne faut pas changer trop brusquement les conditions d'un service efficace, surtout dans les industries et les activités que le gouvernement lui-même considère comme essentielles à l'intérêt public.
Si ces données préliminaires sont admises, les mêmes immunités relatives devraient s'étendre à tous les agents dont l'activité personnelle prolonge et complète l'oeuvre publicitaire entreprise. Dans cette catégorie entrent les voyageurs de commerce, dont l'influence est considérable dans les classes populaires qui ont le plus grand besoin de comprendre les obligations que la guerre impose à tout le monde.
(Le Soleil — Québec).

Les Beaux Vers

Juillet

Le ciel flambe et la terre fume, La caille frémit dans le bié; Et, par un spleen lourd accablé, Je dévore mon amertume.

Sous l'implacable Thermidor Souffre la nature immobile; Et dans le regret et la bile Mon chagrin s'aigrit plus encor.

Crève donc, coeur trop gonflé, crève, Car sans courage et sans raison, Qui ne peut vomir ton poison Et ne peut oublier ton rêve!

Par cet insultant jour d'été, Coeur torturé d'amour, éclate! Et que, de ta fange écarlate Me voyant tout ensanglanté,

Ainsi que l'apostat antique, Avec un blasphème impuissant, Je jette à pleines mains mon sang A ce grand soleil ironique.

François COPPEE.

Chez nos confrères de langue anglaise

Des promesses aux actes

La Grande-Bretagne a officiellement promis à l'Allemagne de se raidir par plus de mille bombardiers. Les Nazis, fouillant leurs dictionnaires anglais, doivent se demander si "promis" est le mot juste.
(Globe and Mail — Toronto)

Leur nouvelle tache

Deux généraux nazis font partie du dernier groupe de prisonniers de guerre à arriver au Canada. Au moins l'un d'eux, nous supposons, pourra servir de chef d'état-major dans la préparation des tentatives d'évasion.
(Whig-Standard — Kingston)

Demandez à Hitler

Qu'est-il advenu du soldat russe vieux jeu, rêveur, sans armée mécanisée, incapable, disait-on, même de monter une brochette.
(Tribune — Winnipeg)

Le Saint-Siège et le Japon

Les Japonais ont envahi une grande partie du territoire missionnaire catholique en Extrême Orient. Il s'ensuit, inévitablement, que des relations doivent s'établir entre les missionnaires et le pouvoir civil de facto. Ces missionnaires, d'autre part, en tant qu'ordres et que missions ai éloignées les uns des autres, ont tous leur quartier-général à Rome, sous la Congrégation de Propaganda Fide et, en fin de compte, sous le Saint-Siège. En raison de leur présence et de l'assujettissement de millions de catholiques au Japon, il est hautement désirable que le Saint-Siège ait des communications accréditées et régulières avec la puissance occupante. De telles relations n'impliquent aucune espèce d'approbation de la politique générale de l'Etat dont la représentation est acceptée au Vatican. Il y a un noyau de Berlin, bien que l'hostilité mutuelle entre l'Église et le nazisme ne soit dissimulée ni d'un côté ni de l'autre. Ce qui décide si un pays peut ou non avoir un ministre au Vatican, c'est l'attitude de ce pays envers les activités religieuses par la théorie politique moderne reconnaît comme ressortissant du champ légitime d'activité de la papauté. Il y a une certaine anomalie dans le fait de soulever une objection à un arrangement maintenant si courant et qui est si nécessaire que les missions étrangères sont en cause. Tout ce que nous pouvons espérer, c'est d'obtenir un traitement convenable de Berlin envers les protestants qui sont tombés sous la domination des Japonais, aussi bien que des catholiques, et qu'aucune approbation ne sera donnée aux habiles manœuvres des Japonais de discrimination au préjudice des missionnaires protestants, parce qu'ils sont Américains ou Anglais, là où les catholiques appartiennent à toutes les nationalités et sont, au Japon même, en majorité Français.

Pie XI voulait être connu comme le pape des missions. Son geste, en établissant le Dimanche Mission fut, à sa manière, aussi profondément symbolique que son établissement de la Fête du Christ-Roi. Dans l'une comme dans l'autre cas, on a une caractéristique spéciale de notre siècle. La Fête du Christ-Roi fut un antidote à l'obsession prévalente de la politique séculière et de l'extension croissante de la bureaucratie d'Etat, généralement inspirée d'idéaux païens, sur l'existence tout entière. Le Dimanche Mission marqua la reconnaissance par Pie XI de cette idée que, dans le monde de demain, nous devons apprendre à penser en termes de cinq continents, et que, malgré toutes nos préoccupations nécessaires et immédiates au sujet du catholicisme, l'avenir de foyers principaux du catholicisme, l'avenir de l'Église, comme celui de l'humanité, réside, selon toute apparence, en dehors de l'Europe et parmi les peuples qui ne font seulement que découvrir l'évangile. Aucun événement n'émut le Pape davantage que la consécration, à Rome, des premiers évêques chinois. La foi est présente en Asie: l'histoire des premiers missionnaires, en Chine et au Japon, est trop peu connue, et l'impression générale demeure que les missionnaires remportent plus de succès beaucoup plus réduits et éphémères que ne l'indiquent les rapports officiels. Cette oeuvre, couronnée d'un succès rapide et étendu au Japon, montre qu'elle ne fut qu'interrompue, et jamais tout à fait obliuée par la plus cruelle des persécutions.
(The Tablet — Londres)

res, en Chine et au Japon, est trop peu connue, et l'impression générale demeure que les missionnaires remportent plus de succès beaucoup plus réduits et éphémères que ne l'indiquent les rapports officiels. Cette oeuvre, couronnée d'un succès rapide et étendu au Japon, montre qu'elle ne fut qu'interrompue, et jamais tout à fait obliuée par la plus cruelle des persécutions.
(The Tablet — Londres)

NAISSANCES A SAINT-ALPHONSE DE THETFORD MINES

THETFORD MINES, (D.N.C.) — Ont été baptisés: Joseph, Jean-Pierre, fils de M. et Mme Lucien Turcotte (Florence Dumais); Germain et marraine: Honoré Turcotte et Rita Bélanger, oncle et tante de l'enfant.

—Joseph, Antoine, Léon, fils de M. et Mme François Paquet (Jeanne d'Arc Fortier); Parrain et marraine: Antoine Paquet et Françoise Gilbert.

—Joseph, Benoît, Onésime, fils de M. et Mme Le-Philippe Nadeau (Marie-Laure Beaulieu); Parrain et marraine: Onésime Beaulieu et Albertine Morisset, grands-parents de l'enfant.

—Marie, Denise, Mariette, fille de M. et Mme Gédéon Gliche (Anna Vachon); Parrain et marraine: Gliche et Rose-Anna Vachon, oncle et tante de l'enfant.

—Joseph, Albert, Yves, fils de M. et Mme Adrien Rancourt (Germaine Fortier); Parrain et marraine: Albert Rancourt et Maria Grenier, de Robertsonville, grands-parents de l'enfant.

—Marie, Ruth, Lise, fille de M. et Mme Yves Allaire (Laura Thibodeau); Parrain et marraine: Théophile Allaire et Colombe Allaire, oncle et tante de l'enfant.

—Marie, Anna, Joëtte, fille de M. et Mme Florent Dubois (Elizabeth Fontaine); Parrain et marraine: Joseph Dubois et Delima Fontaine, de West Shefford, grands-parents de l'enfant.

—Joseph, Téléphore, Yvon, fils de M. et Mme Lucien Roy (Gabrielle Roy); Parrain et marraine: Téléphore Roy et Rose-Anna Lelmon, de Sherbrooke, grands-parents de l'enfant.

—Marie, Lise, Chantale, fille de M. et Mme Norbert Lessard (Georgette Bolduc); Parrain et marraine: Joseph Lessard et Ida Aubin, grands-parents de l'enfant.

—Joseph, André, Claude, Marquis, fils de M. et Mme Jean-Paul Gendron (Rose-Anna Jolin); Parrain et marraine: Napoléon Jolin et Joséphine Pépin, d'East Broughton, oncle et tante de l'enfant.

—Joseph, Léon, Réginald, fils de M. et Mme Armand Bureau (Georgette Mathieu); Parrain et marraine: Albert Mathieu et Yvonne Carrette, de St-Maurice, oncle et tante de l'enfant.

FUNERAILLES DU R. P. LAJAT AU MONASTÈRE

Un nombreux clergé assiste à la cérémonie funèbre qui se déroule dans le cloître des Bénédictins.

SAINT-BENOIT DU LAC, Les funérailles du R. Père Dom Félix Lajat, O.S.B., moine de Saint-Benoît-du-Lac, décédé pieusement dans la soirée du 11 juillet se sont déroulées mardi 14, avec la simplicité et la grandeur de la liturgie monastique traditionnelle.

La dépouille du défunt avait été exposée depuis dimanche à la salle du chapitre et tour à tour les moines s'y succédaient en psalmodiant ou récitant le chapelet. C'est de la salle du chapitre que partit le cortège liturgique pour se rendre processionnellement à l'église. Le service fut chanté par le Très R. Père Prieur de Saint-Benoît-du-Lac.

M. le Chanoine Bourassa, curé de la Cathédrale, représentait Son Excellence Mgr l'Evêque de Sherbrooke.

Après la messe, et le chant du Libera, le célébrant, les moines et les assistants prêtres et laïcs se dirigèrent au chant de l'"In Paradisum" vers le cimetière à l'intérieur de la clôture monastique.

Né en Bretagne le 30 octobre 1870 Dom Lajat entra chez les Bénédictins en 1890 au monastère de Ligugé diocèse de Poitiers; il avait été, le 25 mai dernier son jubilé d'or de vie monastique.

Dom Lajat était l'auteur de "Petite fontaine d'amour" biographie d'une religieuse hospitalière de l'Hôtel-Dieu de Tracadie, également l'auteur du Lazaret de Tracadie ouvrage couronné par l'Académie Française.

Il fut curé fondateur de la paroisse de Fontainebleau, et de la paroisse de Mansonville.

Des amis intimes du Monastère, prêtres et laïcs assistèrent nombreux aux funérailles.

En plus de M. le chan. Bourassa, on remarquait MM. les abbés Bouchier et O. Vel, curés de Saint-Patrice et de Saint-Marguerite de Magog, Georges Bilodeau, curé de Fontainebleau, Oscar Morin, curé de Mansonville, J.-A. Robitaille et de St-Jean de Coaticook, Euclide Rousseau, curé de Ham-Sud, Antonio Laliberté, curé de Spaulding, Donat Richard, curé de Sutton, Maurice Vincent et Roger Maltais du Séminaire St-Charles M. l'abbé R. Demers, curé de St-Etienne de Bolton, M. l'abbé Laurendeau, aumônier de "La Providence", Magog, R. Mère Supérieure, "La Providence" Magog, le Dr J. A. Brault, Sherbrooke, MM. J. A. Ehrlich, Ant. Bernier et Jos. Poulin, de Sherbrooke, et plusieurs autres.

Gin de KUYPER

40 onces 26 onces 10 onces
\$3.90 \$2.70 \$1.15

Distillé et embouteillé au Canada sous la surveillance directe de JOHN de KUYPER & SON, Distillateurs, Rotterdam, Hollande. Maison fondée en 1895.

RECEPTION A L'AVENIR

L'AVENIR, (D.N.C.) — Ces jours derniers eut lieu à la demeure de M. et Mme Georges Desmanches, une agréable soirée à l'occasion du retour de voyage de noces de M. et Mme Rosaire Desmanches. Étaient présents: M. et Mme Rosaire Desmanches, Cécaire Blanchette, de St-Germain, Armand Grisé, de Drummondville, Mlle Jeannine et Roger Grisé, du même endroit, M. et Mme Camille Leduc, de St-Germain, Robert Leclerc, de Notre-Dame, Eugène Blanchette, de Drummondville, M. et Mme Emilien Lemay, de St-Lucien, Armand Blanchette, de Drummondville, Dolor Bonneau, du même endroit, Miles Laurette Lacerte, Doloré Blanchette et Jeannine Michaud, de St-Germain, M. et Mme André Caya, Elphège Janelle, de St-Germain, Mlle Denise Blanchette, M. et Mme Georges Desmanches, de L'Avenir, M. Roger Desmanches Mlle Fernande Labbé, M. Gérard Desmanches, Rita Allard, Richard Desmanches, Mariette Allard, Firdia Desmanche, Wilfrid Côté, tous de L'Avenir, MM. et Mmes Robert Desmanches, François Desmanches, Augustin Desmanches, Edmond Tanguy, Mlle Lise Tanguy, M. et Mme Panacee Allard, Miles Gisèle Allard, Adé- lard Brousseau, Richard Beaulac Paul-Albert Simoneau, M. et Mme Fernando Boisvert, de L'Avenir, Miles Raymond, Odette et Mariette Proulx, de Québec Édouard Ellis, Mary et Catherine Ellis, de Gatineau Hull, M. et Mme Jimmy Doyce, Laurette Côté, André Boyce, Jimmy Fieland, de Drummondville, M. et Mme Joseph Brousseau, M. Édouard Brousseau, Léo Côté, Arthur et Lucien Brousseau, Claude Léveillé, Lina Smith, Robert Côté, Moïse Proulx, Cécile Beauregard, Madeleine Proulx, Benoît Côté, Léonard Poirier, Rita Courchesne, M. et Mme Patrick Boyce, de St-Nicéphore, Gaston Béliveau, Raoul Bahl, Antonin Côté, de Drummondville, Mlle Hattelle Desmanches, Marcel, Raymond Desmanches, Solange Desmanches, René Mathieu, Antonio Lainé, M. et Mme Jean-Baptiste Robidas, Jean-Paul Robidas, Julien Courchesne, Miles Rita Dauphinais, Jeannette Bernard, Claire Dauphinais, Odette Courchesne, Thérèse Dauphinais, Estelle Courchesne, Raymond Cayer, de St-Nicéphore, Alexandre Simoneau, Richard Beaulac, de Montréal, Pierre Bernard, Camille Boisvert, Charles Boisvert, M. et Mme Roméo Côté, Valmore Côté, Charles Lainé, Alfred Killey, Antoinette Gagnière.

Un goûter fut servi par Mlle Fridola Desmanches, soeur du marié, aidée de M. Wilfrid Côté.

S. V. P. NATIONAL

Questionnaire —463—

A—Les instruments aratoires du régime français diffèrent-ils beaucoup de ceux d'aujourd'hui?
B—Les Iroquois ont beaucoup brûlé des Français. Les alliés de ces derniers se livraient-ils aussi à cette coutume barbare?
C—Furent-ils nombreux les hauts fonctionnaires qui reçurent de grandes concessions au début de l'autre siècle?
(Voir réponses en page 7).

Un excellent apéritif parce qu'il est SEC

Un merveilleux rafraîchissement parce qu'il est LÉGER

LA LAGER

Frontenac 'Bleue'

FRONTENAC BIÈRE BLUE LABEL Spécial LAGER BEER

Soulager AINSI LES PIEDS FATIGUÉS

Prenez-le soigneusement avec du Minard et vous sentirez le soulagement apporté par les muscles et articulations endolories. Contre douleurs et raidir des muscles et articulations, fatigue des chevilles, servies des membres, le Minard est utilisé depuis plus de 60 ans. Excellent aussi contre pellicules et affections extérieures. Frontenac vous envoie une bouteille d'essai sans aucune garantie à votre portée.

MINARD LINIMENT

CHRONIQUE SOCIALE

Reception
—Mlle Laura Savard, de la rue King-Est, a reçu à une cocktail party, avant la réception donnée au Club Social, en l'honneur du docteur et de Mme J.-A. Savard, qui ont été fêtés leur 25e anniversaire de mariage.

Petit Carnet

—ROULEAUX (films) développés et imprimés, toutes grandeurs 25 sous. Ouvrage Expert Service, rapide, Rapid Photo Service, Casier Postal 534, Sherbrooke.
—M. Victor Bujold, qui fait partie de l'Armée américaine à Panama, vient d'être promu sergent. Il est le fils de M. et Mme William Bujold, de la rue Fabre.

CHRONIQUE SUR LE BRIDGE PAR ARSÈNE DESROCHERS

IL EN SORTIT!
Après avoir fait deux déclarations irrégulières, le joueur en Sud de la donne d'aujourd'hui se vit tout à coup lancé dans un contrat de petit chelem malgré que les deux jeux de son côté ne contenaient que huit levées sûres. Heureusement pour lui, un de ses adversaires faillit à la tâche, ce qui lui permit de réaliser son audacieux contrat.

TROIS PLATS DE POISSON POUR LE MENU DE GUERRE

On prétendait autrefois que le poisson était la "nourriture du cerveau". Même si ça ne devait pas hausser notre degré d'intelligence, on n'aurait pas tellement tort de manger beaucoup de poisson Car il y a aussi — et plus certainement la valeur nutritive, la facilité avec laquelle on peut se le procurer, la digestibilité et l'attrait des plats au poisson, frais, congelé ou en boîte.

Les Papiers à Mouches WILSON'S FLY PADS

Même quantité de jus d'oignon au goût. Des marinades, des olives et une petite quantité de fromage râpé peuvent être ajoutés ou substitués. On peut varier ainsi cette salade en ajoutant ou substituant certains ingrédients. Un peu de mayonnaise. Servez sur des feuilles de laitue. Ou encore, mêlez avec la sauce suivante:
1-2 tasse d'huile à salade
1 cuill. à table de vinaigre ou de jus de citron
1-2 cuill. à thé de moutarde sèche
1-2 cuill. à thé de Cayenne
1-2 cuill. à thé de sel
1-4 cuill. à thé de sucre
1 cuill. à thé de sauce de Worcestershire.

TUENT REELEMEN! POURQUOI PAYER PLUS? THE WILSON FLY PAD CO., Hamilton, Ont.

On peut obtenir, sur demande, au ministère des Pêcheries, à Ottawa, une brochure intitulée "Cent recettes délicieuses pour faire cuire le poisson."
Annoncez dans la Tribune

—Mme Francis Parker et Mlle Gaielle Roy ont reçu à l'heure du thé au Château Frontenac, et ont offert un shower de cristal, en l'honneur de Mlle Monique Turmel, à l'occasion de son prochain mariage. La table était décorée de pois de senteur et d'illuminés de bougies blanches. Mme E. Turmel et Mme A.-L. Roy servaient le thé, aidées de Mmes Madeleine Turmel, Béatrice Beaudry et Paula Roy.

—Mlle Françoise Delisle était de passage à Québec, en fin de semaine.
—Mme Chaillet, de Johnville, était de passage à Sherbrooke, hier.

—DANSE chez Saitor's tous les vendredis soirs. Orchestre Log Cabin Boys.
—COUVERTURES de tables à cartes, en soie moirée caoutchoutée, 100 seulement. Valeur de \$1.75 pour \$1.15. CHEZ POUDETTE, 15 Wellington Nord. 112-5

—Mme Gérard Thibodeau, de Saint-Georges de Beauce, passe quelques jours chez ses parents, M. et Mme Emile Desvaux.

—PROFITEZ de la vente d'équipement complet de tout le stock de BIBELOYS, comprenant Lampes; Statuettes; Potiches; Services à dîner; cendriers et articles de toutes sortes. CHEZ POUDETTE, 15 Wellington Nord. 112-5

—RETRAITES FERMÉES à la Villa Notre-Dame de Saint-Sacrement: Du 17 au 19 juillet pour jeunes filles par le Père Desjardins; rédemptoriste; du 20 au 23 juillet pour dames par le Rév. Père Brouillet, Jésuite; du 30 juillet au 2 août, pour jeunes filles, par le Père Brouillet, Jésuite; du 4 au 6 août, pour dames fermières; du 7 août au 10 août, pour anciens élèves de l'École Normale de Sherbrooke et institutrices, par le Rév. Père Levasseur, Rédemptoriste; du 17 au 20 août, pour ménagères de presbytère et demoiselles par le Rév. Père Salvator, franciscain, d'Ottawa. La récollection pour les anciennes retraitantes de la Villa Notre-Dame du St-Sacrement aura lieu dimanche le 26 juillet. Prière de donner son nom à l'avance à la Villa, 12 avenue Bellevue, Sherbrooke.

—Mlle Laura Savard passe quelques jours à Ayer's Cliff, au chalet "Le boulot de", l'invitée de Mlle Jeanne Dupuis.

—M. et Mme Eugène Brassard et leur famille, de Berlin, N.H., étaient de passage en ville en fin de semaine, visitant la famille Comtois.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

—M. et Mme Joseph Pelteau, de la rue Cummings, sont allés passer quelques jours à Martinville.

La Couture Au Foyer
Brevets de Patrons de "La Tribune"

Recettes
POMMES DE TERRE A L'ESPAGNOLE
Coupez les pommes de terre bouillies froides en petits morceaux et faites-les cuire dans une sauce blanche jusqu'à ce que la sauce épaississe, ayant soin de ne pas les laisser brûler. Lorsqu'elles sont prêtes à servir, saupoudrez de paprika jusqu'à ce qu'elles aient pris une couleur rose foncé. Servez chaud.

Pas de faux pas
Sauvegardez votre charme avec la Crème Odo-ro-do. Elle vous protège contre l'humidité et l'odeur des assiettes. Satinée et non-granuleuse. N'abîme pas les tissus. S'applique en un clin d'oeil. A votre comptoir préféré de produits de toilette. Pot d'une once entière — seulement 39¢. Aussi format de 19¢.

LA CROIX-ROUGE DANS RICHMOND ET MELBOURNE
RICHMOND, 17. (D.N.C.) — Voici les chiffres finaux publiés en rapport avec la récente campagne de souscriptions de la Croix-Rouge pour Richmond-Melbourne et le district avoisinant, qui cette année, comprenait aussi South Durham. Un total de \$6,802.64 a été soustrait, le plus haut montant jusqu'à présent dans n'importe quelle campagne locale, ce splendide résultat étant dû à la générosité spontanée de quelque 1,500 souscripteurs, et les efforts du comité d'organisation dirigé par MM. H.-N. Becker, Gérard Desmarais et T.-L. Tanner, comme présidents conjoints, et M. K.-G. Nourse comme trésorier.

SAINT-FRANCOIS
ST-FRS. X. DE BROMPTON. (D.N.C.) — Mmes L.-N. Godbout et Octavie Therrien ont fait en automobile une excursion à Ste-Anne de Beakup et Québec.

SAINT-FRANCOIS
ST-FRS. X. DE BROMPTON. (D.N.C.) — Mmes L.-N. Godbout et Octavie Therrien ont fait en automobile une excursion à Ste-Anne de Beakup et Québec.

SAINT-FRANCOIS
ST-FRS. X. DE BROMPTON. (D.N.C.) — Mmes L.-N. Godbout et Octavie Therrien ont fait en automobile une excursion à Ste-Anne de Beakup et Québec.

SAINT-FRANCOIS
ST-FRS. X. DE BROMPTON. (D.N.C.) — Mmes L.-N. Godbout et Octavie Therrien ont fait en automobile une excursion à Ste-Anne de Beakup et Québec.

SAINT-FRANCOIS
ST-FRS. X. DE BROMPTON. (D.N.C.) — Mmes L.-N. Godbout et Octavie Therrien ont fait en automobile une excursion à Ste-Anne de Beakup et Québec.

De fréquents lavages prolongeront la vie de vos rideaux
Gardez vos rideaux propres, c'est un excellent moyen de les garder longtemps. De fréquents lavages non seulement enlèveront la poussière et la fumée mais éviteront les durs frottements qui endommagent les tissus.

La question du sucre reste une question de grande actualité
La question du sucre reste une question d'actualité. Même si le gouvernement nous a fixé une ration hebdomadaire, nos efforts doivent aller plus loin et si nous réussissons à économiser sur cette ration, nous faisons oeuvre patriotique. L'espace nécessaire au transport du sucre sur les navires et les trains peut être employé au transport du matériel de guerre et des munitions et, de ce fait, protéger des vies humaines.

Même les balais sont soumis à un régime de guerre
Qui de nous aurait pensé que même les balais seraient atteints par la guerre! Plus de cordes de couleur, plus de bandes peinturées sur le manche, plus de velours pour la ligature, nous annonce la Commission du Contrôle des Prix et du Commerce en temps de guerre. Il y a pas que les femmes à être privées de parapies!

ANNIE ROONEY, LA PETITE ORPHELINE
PAR BRANDON WALSH

ANNIE ROONEY, LA PETITE ORPHELINE
PAR BRANDON WALSH

ANNIE ROONEY, LA PETITE ORPHELINE
PAR BRANDON WALSH

J'avais honte! La toilette de ma fille me paraissait blanche...
... mais pas à côté de la robe lavée au Rinso que portait Rita



Vous ne vous contenterez plus jamais d'autre chose quand vous aurez vu la BLANCHEUR RINSO
MERE: Comment fais-tu, Rose? La toilette de Rita fait paraître terne celle de ma fille. Et pourtant, je voulais rendre cette robe blanche comme neige!

Rinso REND LE LINGE ULTRA-BLANC
RINSO CONSERVE L'ÉCLAT DES COULEURS
IL PROLONGE AUSSI LA DURÉE DU LINGE

ANNIE ROONEY, LA PETITE ORPHELINE
PAR BRANDON WALSH

Chet Leabs est le plus dangereux frappeur dans les ligues majeures

Le petit joueur des Browns de St-Louis a frappé quatre circuits et fait compter seize points durant les six derniers jours. — Hier il a frappé deux circuits et fait compter quatre points pour battre les Athlétiques. Yankees augmentent leur avance.

(Par Judson Bailey de la P.A.)
La meilleure performance au bâton de la saison est présentée actuellement par le petit Chet Leabs, des Browns de St-Louis, et quand il frappe, les amateurs oublient toutes les plaintes disant que la balle est plus morte cette année.
Au cours des 6 derniers jours il a frappé 4 circuits et a fait compter 16 points à New-York, Boston et Philadelphie. Sa production totale durant l'année dernière pour les Browns a été de 15 circuits et 39 points produits, mais avec sa récente poussée il a déjà porté son record pour cette saison-ci à 15 circuits et il a fait compter 58 points.
Hier il a fait compter 4 points pour battre les Athlétiques frappant 2 circuits, chacun avec un coéquipier sur les buts, pour aider Al Hollingsworth à gagner par 5-1. La poussée de Leabs a porté les Browns à une moyenne de 500 et sur un pied d'égalité avec les Tigres de Détroit en 4ème place.
Le Detroit a souffert sa 5ème défaite consécutive et sa 8ème en 9 parties hier soir à Washington. Les Tigres ont commis 6 erreurs et ont perdu par 6-5 en 10

manches malgré que les Sénateurs aient été tenus à 3 coups sûrs, dont un a été un simple de George Case pour le point victorieux.
Dans l'intervalle les Yankees de New-York ont augmenté leur avance en 1ère place à 7 1/2 parties en battant les Indiens de Cleveland par 8-5 tandis que les White Sox de Chicago ont défait le Boston par 3-2.
A Chicago les Cubs de Chicago et les Dodgers de Brooklyn ont divisé un programme double en approximativement 3 heures de stricte attention au baseball. Les Cubs ont frappé 14 coups sûrs et ont gagné la 1ère par 7-0 alors que Lou Varneke a aidé à Lefty John Schmitz dans la 9ème. Brooklyn s'est allié dans la 2ème pour gagner par 2-1 alors qu'Arky Vaughan frappa un simple d'urgence, Pete Reiser frappa un double et Joe Medwick frappa un simple pour faire compter 2 points dans la 7ème manche après que Lou Stringer eut frappé un circuit pour Chicago dans la 5ème.

Mel Ott a fait des changements chez les Giants de New-York, à Pittsburgh, envoyant le 1er-but de réserve Babe Young au champ centre pour la 1ère fois de sa vie, et le vieux Carl Hubbell n'a accordé que 4 coups sûrs pour arrêter les Pirates par 3-1.

Les Phillies, conduits par Danny Litwhiler, qui a fait compter 3 points et en a compté 2 lui-même, ont arrêté les Cardinals de St-Louis par 3-3 en 10 manches. Cincinnati a remporté une décision de 7-6 contre les Braves de Boston, malgré qu'Ernie Lombardi ait frappé son 2ème circuit en 2 jours et obtenu 3 autres coups sûrs contre ses anciens coéquipiers.

Ligue Américaine
St-Louis 000 021 002-5 8 0
Philadelphie 000 100 000-1 7 0
Hollingsworth et Ferrell; L. Harris, B. Harris et Wagner, Swift.
Cleveland 002 100 023-5 7 2
New-York 331 000 10x-8 11 1
Batteries: Harder, Milnar et Hegan, Denning; Bonham et Rosar.
Chicago 002 010 000-3 6 1
Boston 000 300 200-2 6 1
Batteries: Ross, Hayes et Turner; H. Newsome, Browne, Dobson et Conroy.

Ligue Nationale
Brooklyn 000 000 000-0 8 2
Chicago 001 112 11x-7 14 1
Batteries: Davis, Kimball et Sullivan, Owen; Fleming, Olsen et Hernandez, McCullough.
New-York 00 210 000-3 8 0
Pittsburgh 000 000 001-1 4 1
Batteries: Hubbell et Denning; Butler et Lopez.
Boston 300 010 110-6 14 0
Cincinnati 000 141 10x-7 11 1
Batteries: Hutchings, Sain, Earley, Wallace, Erickson et Lombardi; Vander Meer, Riddie, Beggs et Lamanno.

Compagnie "C" rencontre le Notre-Dame

Une intéressante partie de baseball est au programme ce soir au stade municipal, alors que le club de la Compagnie "C" des Fusiliers de Sherbrooke qui n'a pas encore connu la défaite depuis ses débuts, se mesurera au club Notre-Dame, meneur de la ligue Inter-médiaire "A" de Sherbrooke et District, dans une partie d'exhibition.
Les militaires possèdent une solide équipe et à date ils ont remporté 12 victoires consécutives. Bourgault sera sur le monticule pour les soldats avec Desmarais pour le second derrière le marbre.
La partie débutera à 8 45 heures précises.

Le champion à l'entraînement



La poussée, traditionnel exercice de la gymnastique de l'armée américaine, constitue un jeu d'enfant pour le cpl Joseph Louis Barrow, champion poids lourd du monde, que l'on voit au premier plan participant aux exercices du matin avec ses camarades au centre d'entraînement de la cavalerie à Fort Riley, Kansas. Membre d'une unité d'entraînement de la cavalerie, le champion n'est pas un novice avec les chevaux. Il est propriétaire d'une écurie de chevaux dans le Michigan.

COMPAGNIE "C" REMPORTE SA 12e VICTOIRE

Ce club des Fusiliers de Sherbrooke, qui n'a pas encore connu la défaite, a remporté sa 12ème victoire en triomphant du quartier Ouest par 12-10 dans une partie d'exhibition. — Compagnie "C" rencontre ce soir le Notre-Dame au stade.

JIMMY WILSON NE CRAINT PAS LES DODGERS

Le gérant des Cubs de Chicago défi les Dodgers de commencer le trouble aujourd'hui. — Claude Passeau débutera sur le monticule pour les Cubs.

CHICAGO, 17. (P.A.) — Alors que la grande querelle de mi-juliet entre les Cubs de Chicago et les Dodgers de Brooklyn est actuellement à une ronde pour Brooklyn et 2 rondes égales, le club de Chicago choisit aujourd'hui de débiter de nouveau avec son solide bras droit Claude Passeau.
C'est le gros lanceur, principal gagnant de la ligue avec un total de 13 victoires, qui a été chassé du monticule en moins de 3 manches par les "bums" mercredi, et le gérant Jimmy Wilson croit que son corps par suite de l'effort qu'il a fait en servant de nouveau dans un effort pour diviser la série de 4 parties avec les champions de la ligue Nationale.

Hier, les deux clubs ont pensé les blessures souffertes dans les hostilités du jour de l'ouverture et ils ont joué comme ils le devaient, divisant un programme double. Mais les langues allaient bon train des deux côtés.
"Ce Bithorn s'est passablement monté. Peut-être ne peut-il le prendre", a dit Léo Durocher, le gérant des Dodgers, ayant un peu de difficulté à sourire.
Les muscles de son visage lui faisaient un peu mal à la suite de la raclée verbale qu'il a donnée à Hi Bithorn, le lanceur porto-ricain des Cubs, dans la partie de mercredi, de même que le reste de son corps par suite de l'effort qu'il a fourni pour éviter un vieux lanceur que Bithorn lui adressait sur le banc des joueurs au moment où il quittait le champ.

Wilson s'est plaint que "ces Dodgers ont chassé tous les autres clubs de la ligue hors de leur terrain dans un temps ou dans l'autre, mais non pas nous. Tout ce que j'espère c'est qu'ils commencent encore quelque chose".

Wilson s'est plaint que "ces Dodgers ont chassé tous les autres clubs de la ligue hors de leur terrain dans un temps ou dans l'autre, mais non pas nous. Tout ce que j'espère c'est qu'ils commencent encore quelque chose".

JOHNNY GRECO REPORTE UNE AUTRE VICTOIRE

BROOKLYN, 17. — Johnny Greco, de Montréal, a enregistré une mise hors de combat contre Joe Torres, de Porto-Rico, à la 3ème ronde d'un combat qui devait en durer 10, hier soir. Greco pesait 136 lbs, et Torres 138.

Soirée Récréative au Chalet du Dollard

Sous les auspices du club. **Demain Soir** (18 juillet).

Le Buffalo est sur la bonne voie dans l'Internationale

Les Bisons ont remporté neuf de leurs dix dernières parties pour porter leur moyenne à .500 et hier ils ont défait le Rochester par 4-1 pour se rapprocher à 1 1/2 partie du Toronto qui a battu Montréal par 8-2. — Syracuse triomphe du Newark.

(Presse Associée)
A l'exception du Rochester, en dernière place, tous les clubs de la ligue Internationale ont eu une série de victoires consécutives cette saison et le dernier club à jour de cet heureux état de choses est le Buffalo.
Les Bisons ont remporté 9 de leurs 10 dernières parties pour porter leur moyenne à .500 dans les parties gagnées et perdues.
Ils ont défait les Red Wings de Rochester par 4-1, grâce à la performance de 4 coups sûrs d'Andy Sierra hier soir, pour monter à 1 1/2 partie des Maple Leafs de Toronto en ce qui concerne les victoires.
Jack Hallett a remporté une victoire de 8-2 contre les Royaux de Montréal pour mettre fin à une série de 3 défaites consécutives du Toronto. C'est une des victoires habituelles de Hallett. Le gros lanceur draïtier a retiré 10 frappeurs sur des prises et il a contribué deux coups sûrs dont un double, pour aider à son club.
Les Orioles de Baltimore ont mis fin à une série de 4 défaites consécutives alors qu'ils ont infligé une raclée de 10-1 aux Giants de Jersey City.
Les Chiefs de Syracuse ont compté 4 points dans la 7ème pour combler un déficit de 2 points et battre les Bears de Newark, leaders de la ligue, par 6-4.

LE MORIN TRIOMPHE DU LAMONTAGNE

Le club de balle-molle midget Morin a remporté une victoire de 15-14 contre le club Lamontagne, dans une partie d'exhibition jouée ces jours derniers.
Cette partie a été des plus intéressantes et a grandement plu aux spectateurs qui y ont assisté. Morin, Adam et Guy Morin ont été les étoiles du club Morin au bâton.
Voici l'alignement des deux clubs:
Morin: Adam, receveur; Guy Morin, lanceur; Caron, 1er-but; Martel, 2e-but; Robinson, 3e-but; Dupont, champ centre; Gilles Morin, champ-gauche et R. Pépin, substitut.
Lamontagne: F. Rousseau, R. Dion, M. Maltais, G. Rousseau, G. Plante, G. Bigonnesse et G. Lamontagne.

MELIO BETTINA SENROLE DANS L'ARMEE

ALBANY, N.Y., 17. — (P.A.) — Melio Bettina, de Beacon, N.Y., ancien champion poids lourd-léger et aspirant au titre des poids lourds, livrera la plupart de ses combats futurs dans un uniforme de l'armée.
Bettina, qui pèse 194 lbs., lorsqu'il a passé son examen physique et qu'il a été accepté dans l'armée à Albany hier.

LE TORONTO ACHETE UN AUTRE LANCEUR

TORONTO, 17. (P.C.) — Les Maple Leafs de Toronto, de la ligue Internationale, ont acheté Emmett O'Neil, un lanceur droitier, des Colonels de Louisville, de l'Association Américaine. O'Neil, qui est âgé de 22 ans, se rapportera immédiatement au Leafs.

LE J-CARTIER LANCE UN DEFI AU TUQUE-ROUGE

Quelques-uns des joueurs du club de Tennis Jacques-Cartier, anxieux de se mesurer aux joueurs du club Tuque-Rouge se sont réunis pour lancer un défi à ces derniers pour un tournoi à être livré mercredi soir prochain, sur les courts du Tuque-Rouge.
Parmi les joueurs du Jacques-Cartier on remarque Paul Delorme, Normand Bilodeau, Marcel Dache, Courchesne, Guy Robert et Simard.

UNE AMENDE EST IMPOSEE A HI BITHORN

NEW-YORK, 17. — (P.A.) — Le président Ford Frick, de la ligue de baseball Nationale, a imposé hier une amende de \$25.00 au lanceur Hiram Bithorn des Cubs et il a averti les gérants Léo Durocher, des Dodgers et Jimmy Wilson, des Cubs pour leur conduite lors de la partie de mercredi à Chicago.
Bithorn a été puni pour avoir lancé la balle contre le banc des Dodgers après avoir été irrité par les joueurs des Dodgers.

CONFÉRENCE DE GÉRANTS

Quatre des huit gérants de clubs de la ligue Nationale en conférence à New-York. De gauche à droite: Mel Ott, gérant des Giants; Bill McKechnie, leader des Reds de Cincinnati; Léo Durocher, le pilote des Dodgers de Brooklyn et Frankie Frisch, le patron des Pirates de Pittsburgh.

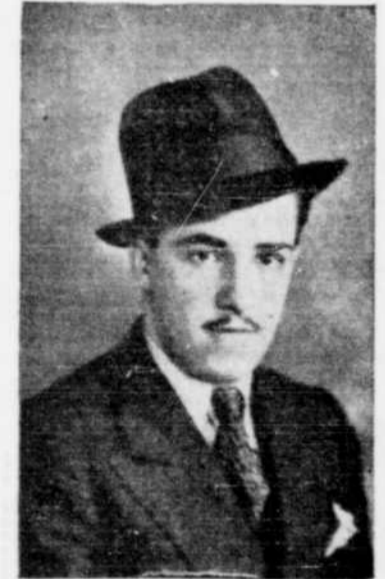
Nationale à obtenir 100 coups sûrs cette saison.
George Case, Sénateurs — qui a frappé un simple pour faire compter le point victorieux à la 10ème manche contre les Tigres.
Ernie Lombardi, Braves — qui a cogné quatre coups sûrs, incluant son 2ème coup de circuit en autant de jours, pour aider à battre les Reds.
Danny Litwhiler, Phils — qui a fait compter trois points et en a compté deux lui-même, une fois sur un circuit, pour figurer dans tous les points comptés contre les Cardinals.

Baseball
LES PARTIES AUJOURD'HUI
LIGUE INTERNATIONALE
Montréal à Toronto
Rochester à Buffalo
Newark à Syracuse
Baltimore à Jersey City
LIGUE AMERICAINE
Chicago à Boston
St-Louis à Philadelphie
Détroit à Washington
Cleveland à New-York
LIGUE NATIONALE
Brooklyn à Chicago
Philadelphie à St-Louis

Baseball
LES PARTIES JOUÉES
LIGUE INTERNATIONALE
Toronto 8, Montréal 2
Baltimore 10, Jersey City 1
Syracuse 6, Newark 4
Buffalo 4, Rochester 1
LIGUE AMERICAINE
New-York 8, Cleveland 5
Chicago 3, Boston 2
St-Louis 5, Philadelphie 1
Washington 6, Detroit 5
LIGUE NATIONALE
Chicago 7, Brooklyn 0
Brooklyn 2, Chicago 1
Cincinnati 7, Boston 6
St-Louis 4, Philadelphie 3
New-York 3, Pittsburgh 1

Baseball
LES POSITIONS
SHERBROOKE et DISTRICT
G. P. P.C.
Notre-Dame 8 0 1,000
Windsor-Mills 4 4 500
Bromptonville 3 4 428
C. L. Sherbrooke 1 8 111
LIGUE JUVENILE
G. P. P.C.
Quatier-Ouest 6 0 1,000
Quatier-Centre 2 2 867
Bromptonville 1 4 200
J.-A. Savard 0 5 000
LIGUE MIDGET
G. P. P.C.
Quatier-Centre 2 0 1,000
St-Jeanne d'Arc 0 1 000
Ste-Thérèse 0 1 000
LIGUE BANTAM
G. P. P.C.
Sherbrooke-Est 3 1 750
Quatier-Centre 2 1 667
St-Jeanne d'Arc 2 2 500
Label 0 3 000
LIGUE INTERNATIONALE
G. P. P.C.
Newark 53 37 589
Jersey City 48 39 552
Montréal 49 41 544
Toronto 49 44 522
Buffalo 45 45 500
Baltimore 38 46 452
Syracuse 41 51 446
Rochester 36 55 396
LIGUE AMERICAINE
G. P. P.C.
New-York 57 28 671
Boston 49 35 583
Cleveland 49 39 557
Détroit 45 45 500
St-Louis 43 43 500
Chicago 36 47 434
Philadelphie 36 56 391
Washington 32 54 372
LIGUE NATIONALE
G. P. P.C.
Brooklyn 58 24 707
St-Louis 51 30 630
Cincinnati 46 39 541
New-York 43 42 506
Chicago 42 45 483
Pittsburgh 38 43 469
Boston 37 53 411
Philadelphie 22 61 265

Cadet-officier



Le technicien Georges BOURDRIAS, du département de la Police municipale, qui est parti hier pour St-Jérôme y suivre un cours de cadet-officier. Le cadet Bourdrias était en charge de l'identification judiciaire du département de la Police. Il avait aussi été autrefois rédacteur sportif de notre journal.

Bandes Herniaires
Ajustement parfait.
Satisfaction garantie.
Pharmacie GAUDET
Près du terminus des autobus
29, rue King-Ouest, Tél. 3568

"Les Rois de l'Air"
(Albert Bell et ses athlètes).
en spectacle
DEMAIN SOIR
à l'Arena
de Windsor Mills
Attraction spéciale: AL BROUSSEAU, comédien de Montréal.

BALLE-MOLLE
DIMANCHE, 19 JUILLET
à 145 heures
Au Champ de Mars
RAMONEURS BOISSONNAULT
vs
RICHMOND
Melanson lancera pour le club local.

ÉCONOMISEZ
DE 25% A 35% SUR LA GAZOLINE AVEC UN "VICTORY GAS SAVER"
Cette nouvelle invention merveilleuse vous permettra d'effectuer une économie substantielle sur la gazoline, un item important, en ces temps de guerre où l'essence est fortement rationnée!
PRIX: \$14.95 — INSTALLE A VOTRE AUTO.
Prix spéciaux pour distributeurs et garagistes.
Ecrivez à Friend's Novelty Co., Suite 333, Edifice Canada Cement, Montréal, P. Q.

LE SURHOMME



Pariez!



Et dans leur sillage — le Surhomme!



Cette année sera tenue L'EXPOSITION de COOKSHIRE

Les 24, 25, 26 août

CONFÉRENCE DE GÉRANTS



Quatre des huit gérants de clubs de la ligue Nationale en conférence à New-York. De gauche à droite: Mel Ott, gérant des Giants; Bill McKechnie, leader des Reds de Cincinnati; Léo Durocher, le pilote des Dodgers de Brooklyn et Frankie Frisch, le patron des Pirates de Pittsburgh.

Baseball

LES PARTIES AUJOURD'HUI

LIGUE INTERNATIONALE
Montréal à Toronto
Rochester à Buffalo
Newark à Syracuse
Baltimore à Jersey City
LIGUE AMERICAINE
Chicago à Boston
St-Louis à Philadelphie
Détroit à Washington
Cleveland à New-York
LIGUE NATIONALE
Brooklyn à Chicago
Philadelphie à St-Louis

LES MENEURS

(Presse Associée)
LIGUE AMERICAINE
Frappeurs — Gordon, New-York, 344.
Points — Williams, Boston, 75.
Points produits — Williams, Boston, 87.
Coups sûrs — Spence, Washington, 112.
Doubles — Doerr, Boston, 31.
Triples — Heath, Cleveland, 9.
Circuits — Williams, Boston, 19.
Buts volés — Case, Washington, 16.
Lanceurs — (Basé sur 10 décisions) — Chandler, New-York, 9-2.

LES PARTIES JOUÉES

LIGUE INTERNATIONALE
Toronto 8, Montréal 2
Baltimore 10, Jersey City 1
Syracuse 6, Newark 4
Buffalo 4, Rochester 1
LIGUE AMERICAINE
New-York 8, Cleveland 5
Chicago 3, Boston 2
St-Louis 5, Philadelphie 1
Washington 6, Detroit 5
LIGUE NATIONALE
Chicago 7, Brooklyn 0
Brooklyn 2, Chicago 1
Cincinnati 7, Boston 6
St-Louis 4, Philadelphie 3
New-York 3, Pittsburgh 1

LES POSITIONS

SHERBROOKE et DISTRICT
G. P. P.C.
Notre-Dame 8 0 1,000
Windsor-Mills 4 4 500
Bromptonville 3 4 428
C. L. Sherbrooke 1 8 111
LIGUE JUVENILE
G. P. P.C.
Quatier-Ouest 6 0 1,000
Quatier-Centre 2 2 867
Bromptonville 1 4 200
J.-A. Savard 0 5 000
LIGUE MIDGET
G. P. P.C.
Quatier-Centre 2 0 1,000
St-Jeanne d'Arc 0 1 000
Ste-Thérèse 0 1 000
LIGUE BANTAM
G. P. P.C.
Sherbrooke-Est 3 1 750
Quatier-Centre 2 1 667
St-Jeanne d'Arc 2 2 500
Label 0 3 000
LIGUE INTERNATIONALE
G. P. P.C.
Newark 53 37 589
Jersey City 48 39 552
Montréal 49 41 544
Toronto 49 44 522
Buffalo 45 45 500
Baltimore 38 46 452
Syracuse 41 51 446
Rochester 36 55 396
LIGUE AMERICAINE
G. P. P.C.
New-York 57 28 671
Boston 49 35 583
Cleveland 49 39 557
Détroit 45 45 500
St-Louis 43 43 500
Chicago 36 47 434
Philadelphie 36 56 391
Washington 32 54 372
LIGUE NATIONALE
G. P. P.C.
Brooklyn 58 24 707
St-Louis 51 30 630
Cincinnati 46 39 541
New-York 43 42 506
Chicago 42 45 483
Pittsburgh 38 43 469
Boston 37 53 411
Philadelphie 22 61 265

LES ETOILES D'HIER DANS LES LIGUES MAJEURES

(Presse Associée)
Carl Hubbell, Giants — qui n'a accordé que quatre coups sûrs pour battre les Pirates.
Chet Leabs, Browns — qui a fait compter quatre points avec deux circuits, ses 11ème et 15ème de la saison, pour aider à battre les Athlétiques.
Red Rolfe, Yankees — qui a frappé un circuit et deux simples pour mener l'attaque contre les Indiens.
Buck Ross, White Sox — qui a arrêté les Red Sox avec une performance de six coups sûrs.
Léo Novikoff, Cubs, Pete Reiser et Joe Medwick, Dodgers — le Russe a frappé pour quatre coups sûrs dans le programme double et a aidé à la victoire du Chicago dans la partie d'ouverture; Reiser et Medwick ont fait compter un point chacun pour Brooklyn dans la partie du soir et sont devenus les premiers joueurs de la Ligue

Commencez à vous faire la barbe de la façon la plus plaisante de votre vie. Faites d'acier dont la trempe est éprouvée au diamant, les lames bleues Gillette ont le tranchant le plus aigu qui existe — elles rasent plus vite, plus aisément et durent plus longtemps. Achetez-en un paquet aujourd'hui.

Faites avec la plus grande précision, elles s'adaptent exactement à votre rasoir Gillette et vous évitent les ennuis que causent des lames qui s'ajustent mal.

Gillette
BLADES
5 POUR 25¢

Commode! Peu coûteux

Quand vous irez à Québec, descendez à l'hôtel SAINT-ROCH. En plein cœur du district commercial. Entièrement à l'épreuve du feu. Et pas cher! Vous serez agréablement surpris de voir comme il en coûte peu pour obtenir ce qu'il y a de mieux!
230, rue SAINT-JOSEPH
SUR LA PLACE JACQUES CARTIER
La-Col. Oscar Gilbert, prop.

PAGE AGRICOLE
LETTRE HEBDOMADAIRE
AUX CULTIVATEURS

Station expérimentale de Lennoxville, Qué.

LA DEMI-JACHERE

La rareté de la main d'oeuvre induira sans doute les cultivateurs à négliger certains travaux, dont ils croient pouvoir se dispenser d'accomplir. Il ne sera peut-être pas possible de connaître le résultat d'une telle politique cette année, mais les effets se feront certainement sentir au cours des années subséquentes. Et ceci est tout spécialement vrai lorsqu'il s'agit des mauvaises herbes. L'un des meilleurs moyens de combattre les mauvaises herbes, tels que chiendent, le laiteron, etc., est la demi-jachère ou labour d'été.

Le demi-jachère consiste à faire un labour de 4 ou 5 pouces après le récolt de la récolte. Ce labour est fait à l'aide d'un disque, et le disque est dirigé de manière à ramener à la surface du sol les mauvaises herbes. C'est une bonne pratique de passer le rouleau immédiatement après le labour, afin de bien tasser le sol et d'empêcher la herse à disques de ramener la tourbe à la surface.

W. S. RICHARDSON,
Assistant,
Station Expérimentale,
Lennoxville, Qué.

COUT DE LA
VIE SUR
LA FERME

Le coût de la vie sur la ferme canadienne a augmenté de 2.1 p.c. entre l'automne 1941 et le printemps 1942.

Le coût de la vie sur la ferme canadienne augmenta de 2.1 p.c. entre l'automne 1941 et le printemps 1942, d'après un indice compilé par le Bureau Fédéral de la Statistique. L'indice, basé sur la base 100 en 1935-1936, se place à 118.4 le printemps dernier contre 116.7 l'automne de 1941. L'indice régional de l'Est fait une avance de 2.0 p.c. à 119.0 entre le mois d'août 1941 et le mois d'avril 1942, tandis que celui de l'Ouest fait un gain de 2.3 p.c. à 117.5 pendant la même période.

Les prix des vêtements ne font qu'une hausse fractionnaire depuis l'automne dernier, comme le révèle une avance de moins d'un p.c. à 124.8 dans l'indice du vêtement. En regard de l'indice de 100.3 avant la guerre, la hausse du vêtement est toutefois importante, s'établissant à 24.2 p.c. Les indices de 125.2 et de 123.7 dans

MARCHE DE
SHERBROOKE

(Cours fournis par les Produits des Cantons de l'Est, Limitée)
Prix du gros aux détaillants:
Oeufs frais:
A—Gros primés... 30
A—Gros... 27
A—Moyens... 26
A—Poulettes... 23
C... 28

BEURRE ET FROMAGE

(Cours fournis par O.-U. Léger.)
Beurre:
De crémère (gros)... 36
Détails (détail)... 38
Fromage:
Canadien... 28
Canadien fort, médium... 42
Kraft, boîte d'une livre... 35
Kraft, boîte de 5 livres... 34
Oka... 47

VOLAILLES

(Cours fournis par Dixon)
Dinde, lb... 35 et 40
Poulets... 35
Jeunes poules... 30

VIANDES

Roif... 50
Surlonge... 50
Epaule... 30
Steak:
Côtelettes... 50
Ronde... 50
Flanc... 18
Filet de bœuf frais... 1.00
Hamburger... 20
Porter House... 50
Langue, la livre... 20
Viande bœuf:
Poirine... 15
Rognons... 20
Saucisse:
Saucisse au porc frais... 28
Agneau du printemps... 20
Epaule... 20
Côtelettes... 40
Fesse... 35
Veau de lait:
Epaule... 20
Fesse entière... 30
Demi-fesse, bout rond... 30
Dent... 25
Longue... 25
Côtelettes... 30
Fole... 50
Porc:
Longe... 32
Lard salé... 18 et 20
Lard Gras... 20
Epaule de jambon roulé... 27
Tête... 27
Demi-jambon, bout rond... 23
Demi-jambon, jarret... 23
Quartiers de derrière... 23

FRUITS

(Prix du détail)
Citrons, doz... 30
Pommes 1-4 minot... 20-25-30
Bananes, doz... 20-25-30
Raisin Malaga, la livre... 10 et 15
Pamplemousses... 6 et 10
Oranges... 25 à 50
Céleri... 15-20-25
Tomates, la lb... 15-20
Choux fleur chacun... 25-30
Epinards, lb... 15
Persil... 10
Panais... 10
Courges... 10-15-20
Concombres... 30

MARCHE DU BOIS

(Prix fournis par Ernest Martineau)
Bois de chauffage:
15-16 pouces, la corde... 4.50
14 pouces... 4.00
12 pouces... 3.50
3 pieds (la corde)... 8.50
4 pieds (la corde)... 11.00
PEAUX VERTES
Prix payé par Sherbrooke Hide:
De bœuf, 50 lbs et moins... 10%
De bœuf, 50 lbs et plus... 8%

NOUVEAUX
COMMISSAIRES
A THETFORD

THETFORD-MINES, 17. (D.N.C.) — Le Dr. Olyvia Cyr, a été réélu membre de la Commission Sociale et M. Albert Carrier, de St-Maurice, a été aussi élu commissaire d'écoles, le jour du scrutin.
La Commission Sociale de Thetford-Mines se composera comme suit: MM. le Dr. Olyvia Cyr, Joseph Couture et Alphonse Allard, de la paroisse St-Alphonse, Alphonse Roy et Albert Carrier, de la paroisse St-Maurice. M. Antonio Beaudoin, avocat, en est le secrétaire.

L'Est et l'Ouest respectivement le printemps dernier se comparaient à ceux de 1940 et 1939 respectivement au cours de l'automne. L'indice du combustible, à 111.7, excède de 3.6 p.c. celui de l'automne dernier. Les indices de 113.7 dans l'Est de 198.7 dans l'Ouest sont supérieurs de 4.2 p.c. et de 2.7 p.c. respectivement à ceux de l'automne.

SOULAGEZ
RAPIDEMENT
LA SOUFFRANCE
avec le
SOULAGEMENT
de l'ASTHME
KELLOGG

Figures de chef
Donald M. Nelson

Le directeur de la production du matériel de guerre aux États-Unis.

Il y a cinquante-quatre ans, naissait à Hannibal, dans le Missouri, un enfant dont le père était chauffeur-mécanicien. Cet enfant, Donald M. Nelson, est aujourd'hui président du Bureau de la production du matériel de guerre et seul le président du pays exerce plus d'influence que M. Nelson sur l'économie de la nation américaine. Nelson exerce une très grande influence, une très grande autorité sur l'industrie. Il peut obliger des usines à ne produire que du matériel de guerre. Il peut augmenter le nombre des entreprises de guerre en fondant des industries. Il peut exiger des manufactures à produire n'importe quelle sorte de matériel de guerre qu'elles sont capables de produire. Son influence s'étend à tous les travaux à partir de la fabrication d'aiguilles jusqu'aux vaisseaux de guerre.

Bien qu'il ait des pouvoirs très étendus, n'allez pas vous imaginer que le chef du WPB est un homme hautain, un homme qui inspire de la crainte plutôt qu'un homme qui est aimé et respecté. M. Nelson est très affable. Il est toujours gai et sa voix révéle sa douceur de caractère. Il est aimé de son entourage. Les gens qui sont en collaboration quotidienne avec lui, lui sont joyeux et dévoués. C'est un homme, de la courtoisie et tout indique qu'il jouit d'une excellente santé. Il se lève matin et travaille onze heures par jour et son travail quotidien n'est interrompu que par le léger repas de midi qui dure à peine quelques minutes. Son effectif dans son cabinet de travail.

Une lourde charge

Le président du pays lui confia la charge de président du Bureau de la production du matériel de guerre le 13 janvier et M. Roosevelt annonça en même temps que les décisions de M. Nelson relatives aux achats, aux acquisitions à prix d'argent et à la production du matériel de guerre étaient conclusives. Ce fut l'heureux dénouement d'une situation qui dura dix-huit mois. M. Nelson avait été grande mais le pouvoir insistant.

FUNERAILLES DE
Mme F. RACICOT

KNOWLTON (D.N.C.) — Mme Fortunat Racicot (Alda Daudelin) est décédée à l'âge de 42 ans. Malade depuis quelques semaines, elle était allée à l'hôpital de St-Jean, puis revint dans sa famille où elle mourut.

FUNERAILLES DE
Mme M. RACICOT

KNOWLTON (D.N.C.) — Mme Fortunat Racicot (Alda Daudelin) est décédée à l'âge de 42 ans. Malade depuis quelques semaines, elle était allée à l'hôpital de St-Jean, puis revint dans sa famille où elle mourut.

Transformation radicale

Changer des manufactures de temps de guerre n'est pas chose facile. La tâche fut compliquée par la concurrence intense de tous les manufacturiers qui produisaient des marchandises de temps de paix. De plus, les officiers de l'armée et de la marine prétendaient que l'on devrait toujours occuper des forces armées du pays avant tout le reste. Mais il y a bien des entreprises d'utilité publique telles que les chemins de fer et les habitations des employés dans les industries de guerre qui sont aussi très importantes dans la présente guerre.

SAVEZ-VOUS QUE 8 FOIS
PLUS D'HOMMES
ONT ADOPTE
LA BIÈRE O'KEEFE'S
OLD VIENNA

OUI, PARCE QU'ELLE
EST BRASSÉE AVEC
DU RIZ, MAIS
QUAND MÊME A
PRIX
POPULAIRE

Comme président du Bureau de la production du matériel de guerre, Nelson n'est responsable qu'à M. Roosevelt. Ce Bureau compte plusieurs sous-bureaux qui s'occupent de: Div. de Div. de Materials, Industry Operations, Purchases, Labor, et Civilian Supply and Production. Le Bureau de production que dirige Nelson doit aussi coordonner ses travaux avec ceux des Bureaux suivants: Office of Price Administration, Lend-Lease Administration, Office of Civilian Defense, Maritime Commission et une quinzaine d'autres agences au moins. Il existe encore d'autres agences telles que le Army and Navy Board et dont les rapports sont soumis au Président Roosevelt par Nelson.

LE PROBLEME
DES DETTES
DE L'OUEST

Une délégation dirigée par les premiers ministres des trois provinces des prairies le discute présentement à Ottawa.

OTTAWA, (P.C.) — La délégation dirigée par les premiers ministres des trois provinces des prairies est demeurée à Ottawa aujourd'hui pour discuter de nouveau les problèmes des dettes de l'Ouest après avoir soumis un bref demandant un "code satisfaisant et permanent" de lois sur les dettes pour l'Ouest canadien.

FUNERAILLES DE
Mme Nap. LAPLANTE

THETFORD-MINES (D.N.C.) — Mme Napoléon Laplante, (née Marie Blason), est décédée à sa résidence, à l'âge de 59 ans et 3 mois. Ses funérailles ont eu lieu en l'église St-Alphonse de Thetford.

FUNERAILLES DE
Mme M. LAPLANTE

THETFORD-MINES (D.N.C.) — Mme Napoléon Laplante, (née Marie Blason), est décédée à sa résidence, à l'âge de 59 ans et 3 mois. Ses funérailles ont eu lieu en l'église St-Alphonse de Thetford.

FUNERAILLES DE
Mme F. RACICOT

KNOWLTON (D.N.C.) — Mme Fortunat Racicot (Alda Daudelin) est décédée à l'âge de 42 ans. Malade depuis quelques semaines, elle était allée à l'hôpital de St-Jean, puis revint dans sa famille où elle mourut.

FUNERAILLES DE
Mme M. RACICOT

KNOWLTON (D.N.C.) — Mme Fortunat Racicot (Alda Daudelin) est décédée à l'âge de 42 ans. Malade depuis quelques semaines, elle était allée à l'hôpital de St-Jean, puis revint dans sa famille où elle mourut.

Spécifiez
Haig & Haig
Le Scotch Whisky à son Mieux

S. V. P. NATIONAL
Réponses

A — D'abord, il n'était pas question des nombreux et imposantes machines qui se promènent aujourd'hui majestueusement dans les champs. Le grain se coupait à la faucille comme aux temps bibliques. Les instruments les plus usuels étaient la charrue et la herse. La charrue du temps était bien inférieure à celle d'aujourd'hui. Elle reposait sur deux roues placées à l'avant et qui étaient dit-on aussi épaisses que celles d'un tonneau. Un cheval suffisait à peine à la traîner sur un terrain uni. Quant à la herse, elle était exactement comme celles que l'on voit promener en zigzagant sur la terre fraîchement labourée; elle était de forme triangulaire et constituée en bois.

B — Le 3 avril 1896, quatre frères Iroquois furent brûlés à Montréal. Les religieux les baptisèrent et les exhortèrent. Ils furent liés nus à des poteaux après quoi on commença à les brûler avec des morceaux de fer rougis au feu. Ils furent torturés durant six heures avant d'expirer. Pendant qu'ils subissaient ainsi leur châtiment, ils ne cessèrent, selon l'usage, de chanter leurs exploits. C'était quatre très beaux hommes. Ils furent inhumés dans le cimetière de Ville-Marie.

C — Tous les fonctionnaires, à vrai dire, reçoivent des terres du gouvernement. Cette spéculation, cependant, n'aurait aucun avantage réel, car ces fonctionnaires seraient à laisser établir sur ces terres les seules personnes qui auraient pu rendre profitables ces vastes étendues de terres demeurées incultes. Parmi les plus favorisés, outre John Black, Hugh Finlay et William Grant, dont nous avons déjà parlé, il y eut William Lindsay, assistant greffier de l'Assemblée législative, qui reçut 25,753 acres de terre dans le canton de Wickham; Thomas Scott, contrôleur des douanes à Québec, qui en reçut 21,991 dans le canton de Durham; et le docteur George Langmore, médecin de la garnison de Québec, qui en eut 11,478, dans le canton de Kingsley.

N.-D. DE HAM
C'EST PEUT-ÊTRE PAULI

NOTRE-DAME DE HAM, (D.N.C.) — Mlle Laurette Langlois, Colombe Grenier, Lorraine Charpentier, Gisèle Côté et Gilberte Pélissier se sont rendues à Sherbrooke, assister au Congrès de la J.O.C. — Mlle Louise Goulet, Thérèse Proulx et Doris Trotter ont reçu leur certificat d'études primaires pour la sixième année.

— M. Florian Dostie, étudiant au Séminaire St-Charles Borromée de Sherbrooke, passe les vacances dans sa famille. — Mlle Lucienne et Imelda Hamel, Pauline Lavigne, étudiantes à l'École Normale de Sherbrooke, sont en vacances dans leurs familles.

— Mlle Jeanne d'Arc et Jeanne-Eve Fortin, du couvent de Victoriaville sont également dans leur famille pour les vacances. — M. Conrad Poisson a été élu commissaire, en remplacement de M. C.-E. Hudon.

— A été baptisé: Joseph-Jean-Louis-Gérard, enfant de M. et Mme Joseph Pouliot, de Marville, et marraine, M. Lucien Pouliot et Mlle Thérèse Pouliot.

LINGWICK (D.N.C.) — Mme Ludger Duquette, de Lambton, a passé quelques jours chez sa fille Mlle Philippe Bureau.

— M. et Mme Ludger Bureau, également de Lambton, sont venus chez leur fils Philippe.

— M. et Mme Cléophas Gagnon se sont rendus à Sherbrooke.

Servez du VIN
cet été
SERVEZ-LE
GLACÉ
Servez du VIN St. GEORGES
... il n'y a rien de mieux
160 oz. \$2.15
40 oz. 75c
26 oz. 50c

AU CERCLE DES
FERMIERES DE
ST-CLAUDE-NORD

ST-CLAUDE-NORD (D.N.C.) — L'assemblée régulière du mois eut lieu dans le local habituel. Il y eut exposition de poche de pantalon et Mme Eusèbe Bisson fut la gagnante. Mme J.-B. St-Pierre, qui devait donner une démonstration de pain blanc était absente.

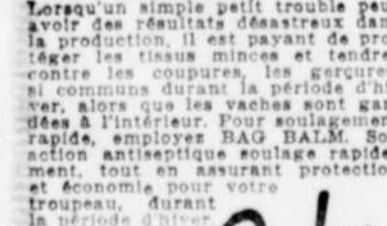
Mme Napoléon Maurice donna une recette de gâteau aux fruits très économique.

On décida ensuite d'envoyer des dames à la retraite fermée du mois d'août. On tira au sort; ce sont: Mmes Eusèbe Bisson, Antonio Godbout, Léon Coustou, Donat Leclerc, Olivia Poudrier, Mlle Marie Bisson.

18 fermières étaient présentes à cette réunion.

UN FAMEUX PRODUIT!...

Antiseptique au simple contact et pour TRÈS LONGTEMPS!



Lorsqu'un simple petit trouble peut avoir des résultats désastreux dans la production, il est préférable de protéger les tissus minces et tendres contre les coupures, les égratoures, les communs durant la période d'été. Cherchez alors que les vaches sont garnies à l'intérieur. Four soigneusement rapide, employer BAG BALM. Son action antiseptique soulage rapidement, tout en assurant la protection et économie pour votre troupeau, durant la période d'été.

En vente aux pharmacies et magasins généraux. Gros prix de 10 on. 60c

Agents: L'association laitière
ROCK ISLAND, Qué.

21, rue King Ouest.
TÉL: 1063 Sherbrooke

AVICULTEURS!

3,000 poules grasses, vivantes, demandées pour les 4 premiers jours de la semaine du 20 juillet. Expédiez vos poules maintenant, afin d'obtenir les plus hauts prix du marché.

Les prix des oeufs ont augmenté. Envoyez-nous toute votre production. Expédiez par express.

Produits des Cantons de l'Est, Limitée

56, rue Principale — MAGOG, Qué.

A. E. SMITH
OPTOMÉTRISTE GRADUÉ
56, rue Principale — MAGOG, Qué.

Campagne nationale pour la division de maisons vastes en deux ou trois logements

Voilà ce que recommande le sous-comité d'enquête sur la situation du logement comme moyen de remédier partiellement à la crise.

LA DEUXIEME

(Suite de la page 3)
petites amies en jouant à la marelle sur le trottoir d'asphalte... Et pendant la promenade dans le bois et sur le bord de l'eau, des parents et des enfants, l'étalage du Vatel du camp prépare la bouillabaisse aux fèves. Une bouillabaisse, parce que c'est sur le bord de l'eau et des fèves, parce que le poisson est absent. Voilà une histoire de pêche non nêlée.

Les pères et mères se mettent à table servis par leurs enfants. Les parents songent qu'ils pourraient peut-être "faire du camp" eux aussi une fois par année, histoire d'oublier qu'à la maison, c'est exactement le contraire pendant deux mois.

Les fèves, les légumes frais, le pain plein de "clins d'oeil", le lait froid, le café chaud et les gâteaux, tout a été bien accueilli et chaque chose a trouvé son chemin, l'étalage du photographe qui cherchait des instantanés rares au point d'oublier de manger. Il prétend une indigestion récente, mais la vérité, c'est qu'il avait faim de belles images et c'est pour ça qu'il nous a photographiés.
Après les avoir pris "par le ventre", les Scouts ont réuni les visiteurs autour d'un feu de camp. Le feu de camp, c'est presque un emblème pour les scouts. Ça doit venir de ce qu'on a vu après la B.A. Dans tous les cas, c'est la dernière manifestation de la journée. Faisant la cuisine, les "culottes courtes" ont dansé en rond excitant les flammes en chantant: "Monte donc! Monte donc! Feu de camp si chaud, si bon! Puis, chaque patrouille y est allée de sa trouvaille, de son sketch, de ses roulades, de toute la vie et de l'entraîn qui les Scouts savent mettre dans leurs manifestations. Chez les Scouts, on mèle le badin au solennel et on est familier avec les grands personnages, aussi qu'en fait foi ce refrain composé au retour d'une visite au palais royal:
Lundi matin le roi est venu
Sa femme et le p'tit prince
Sont venus chez moi
Pour me serrer la pince
Mais comme j'y étais pas
Le petit prince a dit
"Si c'est comme ça
Nous reviendrons mardi".

Les parents ont aussi fait leur part dans un concours organisé par les Scouts, où il s'agissait, pour le porteur du numéro appelé, de répondre à une question. L'un d'eux a répondu que M. Maisonneuve avait fondé Montréal en 1642 sans raconter cet autre fait "historique" du touriste qui demande à un guide en passant devant le monument de Maisonneuve:
—Qu'est-ce que c'est que ce monument?
—Ah, je n'en sais rien.
Le touriste invite le guide à descendre de voiture pour aller lire ce qui est écrit sur le socle. Le guide s'exécute et revient en disant:
"Ca dit pas ce que c'est, mais il y a une adresse. P't'être ben qu'en avait fondé Maisonneuve, on aurait des renseignements..."

Le feu de camp se termine par une note spirituelle: le mot de l'aumônier dit que le mot monte comme un commencement de prière qu'accompagnent les dernières étincelles du feu qui meurt et pendant la "bénédiction des prières", l'écho va porter sur le lac les modulations du chant final:
"Seigneur, près de nos tentes",
Moustique affamé.

Bardeaux d'asphalte
Johns-Manville

J. S. MITCHELL & COMPANY LIMITED
75-80, rue Wellington-Nord
Quartiers généraux pour les matériaux de construction
JOHNS-MANVILLE

UN FUYARD NAZI EST CAPTURE

Hermann Maiwald s'était évadé de l'hôpital militaire de Bellevue dans un uniforme d'un membre de la Gendarmerie Royale.

MONTREAL, 17. — Hermann Maiwald, un marin de 23 ans de caractère permanent, a été capturé par la Gendarmerie Royale de bonne heure aujourd'hui, 24 heures après s'être évadé de l'hôpital militaire de Ste-Anne de Bellevue.
Maiwald a été mis sous bonne garde près de l'aéroport de Dorval peu après que la police eut été informée qu'un homme portant le pantalon et la chemise de la R. C. A. F. et portant des pantalons, cherchait emploi dans le district.

La police a déclaré que Maiwald avait trouvé l'uniforme dans une cabine de bain sur les bords du lac St-Louis et qu'il l'avait échangé pour son uniforme de l'hôpital.
La police a encore déclaré que Maiwald, qui s'évada entre trois heures de l'après-midi et six heures du matin de l'hôpital où il avait subi une opération pour l'appendicite, se rendit de Ste-Anne de Bellevue à Pointe Claire, une villa sur les bords du lac St-Louis.

Il se baigna, puis prit dans une cabine de bain l'uniforme d'un agent de la Gendarmerie qui passait son congé à Pointe Claire avec des amis. Il abandonna son uniforme d'hôpital, puis revêtu de l'autre, il se mit à chercher de l'ouvrage.
A la première ferme où il se présenta, on refusa ses services. Plus tard, la tenancière, qui avait remarqué que l'homme portait des pantalons, entendit à la radio la description d'un prisonnier et elle avertit immédiatement la police.

Pendant ce temps, Maiwald trouvait à se placer sur une ferme non loin de là. Lorsque la police arriva sur les lieux pour visiter cette ferme, elle trouva plusieurs employés et reconnut le prisonnier aux marques qu'il portait sur les mains.
Le prisonnier a déclaré à la police qu'il n'avait pas peur pour la ferme, elle trouva plusieurs employés et reconnut le prisonnier aux marques qu'il portait sur les mains.

Il s'est soumis calmement à la police et fut ramené à Montréal avant d'être reconduit au camp d'internement. Aux quartiers de la police, on lui donna à déjeuner et Maiwald a déclaré à la police qu'il avait mangé plus au Canada dans une journée qu'en Allemagne dans un an.

PRIORITES OFFERTES AUX MANUFACTURES

Le ministre des Munitions recommande aux industriels de présenter leurs formules d'ici à la fin du mois.

OTTAWA, 17. — L'honorable C. D. Howe, ministre des munitions, a déclaré qu'il ne pouvait donner le détail complet des contrats de guerre par province parce que des commandes exécutées dans une province nécessitent souvent de contrats donnés par le gouvernement à des industries d'autres provinces.

M. Howe fit cette réponse à M. D.-G. Hazen, député conservateur de St-Jean-Albert, qui voulait connaître le chiffre des contrats de guerre octroyés dans les provinces Maritimes.
L'hon. R.-B. Hanson, chef parlementaire conservateur, fit remarquer que l'interpellation avait pour but de savoir le nombre des commandes d'armes et de matériel de guerre accordées aux provinces de l'Atlantique.

"Je n'ai qu'un devoir", commenta M. Howe, "c'est celui d'obtenir des devis pour les usines et de les faire passer à l'industrie civile."
"Mais les devis le sont — eux — ont des devis envoyés leurs électeurs", répliqua M. Hanson.

LES ITALIENS SE VANTENT DE PLUSIEURS SUCCES

ROME, 17. (P.A.) — Le haut commandement prétend que les forces britanniques ont été repoussées par une contre-attaque après avoir effectué un assaut peu important sur les positions existantes dans le secteur égyptien d'El Alamein.
Un communiqué dit que les "forces ont été repoussées vers leurs positions initiales et ont perdu 10 tanks".
Il ajoute qu'une autre poussée méconnue britannique plus au sud a été écartée par l'artillerie italienne.
Les Italiens prétendent que 9 avions britanniques ont été descendus.

ARRIVÉE D'UN PREMIER AVION



Le photographe ci-dessus montre un colonel d'un corps d'ingénieurs causant avec le chef d'escadille F. Greenwood, de Montréal, et l'ingénieur John Murphy d'Ottawa, tout près du premier avion à atterrir à un nouvel aéroport d'Angleterre entièrement construit par des ingénieurs canadiens et destiné au C.A.R.C.

L'INSCRIPTION DES TAXIS ET DES AUTOBUS

La limite fixée par l'ordonnance est portée jusqu'au 1er août.

OTTAWA, 17. — Le ministre des Munitions a déclaré de retarder au 1er août la limite fixée à 15 juillet, pour l'inscription de tous les véhicules automobiles publics en vertu d'une ordonnance émise le 6 mai par M. Georges S. Gray, régisseur de la circulation.

On doit agir ainsi à cause du grand travail d'organisation requis pour mettre en vigueur cette nouvelle réglementation.
L'ordonnance, qui a pour but d'aider à la conservation du caoutchouc, de l'essence et des autres matériaux essentiels, décrète que tous les propriétaires d'autobus, de taxis et de voitures de louage doivent placer sur leur pare-brise une plaque fournie par un directeur régional du régisseur de la circulation, prouvant que le véhicule en question est inscrit. Les propriétaires de taxi doivent également placer sur le pare-brise de leurs voitures des plaques spéciales portant le nom de la ville ou les taxis ont été inscrits.

LES BRITANNIQUES

Le ministre des Munitions déclare qu'il ne peut en fournir les détails complets.

OTTAWA, 17. (D.N.C.) — L'hon. C.-D. Howe, ministre des munitions, a déclaré qu'il ne pouvait donner le détail complet des contrats de guerre par province parce que des commandes exécutées dans une province nécessitent souvent de contrats donnés par le gouvernement à des industries d'autres provinces.

LES CONTRATS DE GUERRE PAR PROVINCES

Le ministre des Munitions déclare qu'il ne peut en fournir les détails complets.

OTTAWA, 17. (D.N.C.) — L'hon. C.-D. Howe, ministre des munitions, a déclaré qu'il ne pouvait donner le détail complet des contrats de guerre par province parce que des commandes exécutées dans une province nécessitent souvent de contrats donnés par le gouvernement à des industries d'autres provinces.

PROCES DE 38 COMMUNISTES A NANCY, FRANCE

VICHY, 17. (P.A.) — Le procès de 38 personnes, dont 8 femmes, accusées d'avoir pris part à des attaques communistes, s'est ouvert aujourd'hui devant un tribunal militaire allemand à Nancy.
Elles sont accusées d'avoir commis une série d'attaques dans le département de Meurthe-et-Moselle depuis le mois de février dernier.
Au cours d'un autre incident à Mar-la-Tour, deux gendarmes ont été tués en tentant d'empêcher trois personnes de voler des bicyclettes.

Rajustement des dettes de l'ouest

OTTAWA, 17. (D.N.C.) — Au cours de la séance, l'hon. Louis St-Laurent, ministre de la Justice, dévoila que le gouvernement fédéral étudiait actuellement la possibilité de se servir de la loi des mesures de guerre afin de rajuster sans retard les dettes des provinces de l'Ouest. On sait que les trois premiers ministres des Prairies confèrent actuellement avec les autorités fédérales à Ottawa au sujet de cet épineux problème.

C'est à M. John Diefenbaker, député conservateur de Lake Centre, que M. Saint-Laurent expliqua que le gouvernement songeait à utiliser la loi des mesures de guerre dans un nouveau domaine.

LES BRITANNIQUES

Le ministre des Munitions déclare qu'il ne peut en fournir les détails complets.

OTTAWA, 17. (D.N.C.) — L'hon. C.-D. Howe, ministre des munitions, a déclaré qu'il ne pouvait donner le détail complet des contrats de guerre par province parce que des commandes exécutées dans une province nécessitent souvent de contrats donnés par le gouvernement à des industries d'autres provinces.

LES CONTRATS DE GUERRE PAR PROVINCES

Le ministre des Munitions déclare qu'il ne peut en fournir les détails complets.

OTTAWA, 17. (D.N.C.) — L'hon. C.-D. Howe, ministre des munitions, a déclaré qu'il ne pouvait donner le détail complet des contrats de guerre par province parce que des commandes exécutées dans une province nécessitent souvent de contrats donnés par le gouvernement à des industries d'autres provinces.

LES ITALIENS SE VANTENT DE PLUSIEURS SUCCES

ROME, 17. (P.A.) — Le haut commandement prétend que les forces britanniques ont été repoussées par une contre-attaque après avoir effectué un assaut peu important sur les positions existantes dans le secteur égyptien d'El Alamein.
Un communiqué dit que les "forces ont été repoussées vers leurs positions initiales et ont perdu 10 tanks".
Il ajoute qu'une autre poussée méconnue britannique plus au sud a été écartée par l'artillerie italienne.
Les Italiens prétendent que 9 avions britanniques ont été descendus.

PROCES DE 38 COMMUNISTES A NANCY, FRANCE

VICHY, 17. (P.A.) — Le procès de 38 personnes, dont 8 femmes, accusées d'avoir pris part à des attaques communistes, s'est ouvert aujourd'hui devant un tribunal militaire allemand à Nancy.
Elles sont accusées d'avoir commis une série d'attaques dans le département de Meurthe-et-Moselle depuis le mois de février dernier.
Au cours d'un autre incident à Mar-la-Tour, deux gendarmes ont été tués en tentant d'empêcher trois personnes de voler des bicyclettes.

1.000.000 DE NAZIS

(Suite de la première page)
ses colonnes mobiles, marchant sur Leningrad et la Caucase ont effectué une avance considérable en poursuivant les Russes qui se replient vers l'embouchure du Don, à l'ouest de la Donetz.

Le bulletin allemand dit que les chemins de fer qui vont du district de la Donetz à Stalingrad ont déjà été franchis, et que les troupes allemandes ont déjà franchi le pont de Stalingrad.

(Ceci indique une avance d'au moins 55 milles au sud de Millevo, car le chemin de fer qui court vers l'est, de la Donetz à Stalingrad, passe par les districts de Kamensk et de Voronohovgrad, respectivement au sud et au sud-ouest de Millevo.)

900,000 hommes sacrifiés
MOSCOU, 17. (P.A.) — L'armée rouge a enfoncé deux lignes nazies devant Voroneje et livre de furieux combats d'arrière-garde au sud-est de Millevo après 60 jours de campagne qui ont coûté à Hitler 900,000 hommes, soit deux fois plus que les pertes soviétiques, au dire des Russes.

Dans certains secteurs du front de Voroneje, l'initiative est passée aux mains des Russes qui ont communiqué. Les Allemands sont sur la défensive.

Les dépêches disent que les Russes ont marié les envahisseurs avec les avions de chasseurs "Spitfires" du C.A.R.C. descendant et un problème des chasseurs "Focke-Wulf-190" au cours d'un engagement au-dessus de la Manche, mercredi dernier.

En se rendant à l'appel d'un hydravion sauveur à huit milles de la côte française, dans les environs de La Touque, l'hydravion fut attaqué par au moins 16 avions allemands.

Le chef d'escadille Bob Marrow, de Toronto, commandant de la formation dit qu'il n'a jamais vu tellement à faire en 25 minutes durant toute sa vie que lorsque les chasseurs "Focke-Wulf" plongèrent des nuages en direction de son escadille.

"Mais les Allemands perdirent bientôt leur enthousiasme, dit Marrow. Ils ne réussirent pas à briser notre cercle et finirent par s'éloigner".

"Les troupes fascistes allemandes ont perdu en tués, blessés et prisonniers 18 mai - 15 juillet au moins 900,000 soldats et officiers, dit le communiqué. De ce nombre, au moins 350,000 ont été tués. Elles ont perdu en outre environ 2,000 canons de tous calibres, environ 2,000 tanks et au moins 3,000 avions. Durant la même période, l'armée rouge a perdu 390,000 hommes tués, blessés ou disparus, 1,900 canons, 940 tanks et 1,354 avions".

Notre artillerie et nos mortiers ont ouvert le feu sur les tanks et les fantassins ennemis massés à l'incendie de la Kaitava, incendie à tanks et canons qui ont coûté aux Allemands 600 hommes et cinq tanks.

Le but immédiat des attaques contre le centre britannique est une position située à environ 10 milles au sud de la côte. Les observateurs disent que l'ennemi devra s'emparer de cette position avant de pouvoir avancer ailleurs.
D'après l'envergure des opérations, les observateurs croient que le maréchal Erwin Rommel, dont les forces germano-italiennes ont souffert devant El Alamein depuis 30 jours, lance peut-être tous ses efforts dans la mêlée, dans une nouvelle tentative pour enfoncer les défenses britanniques et marcher sur Alexandrie, 75 milles plus loin.
Bien que le plus important combat se déroule dans le secteur central, une furieuse bataille fait rage autour de Tel El Esol, le long de la côte.

Contre-attaque
Repoussé au cours d'une série de contre-attaques sur les positions britanniques, l'ennemi commença à lancer vers la fin de la journée des forces blindées plus lourdes. A la tombée du jour, la bataille avait pris de telles proportions que son résultat menaçait d'être facteur décisif dans la campagne.
Les chances de succès de Rommel semblent se reposer sur l'importance des renforts qu'il a reçus durant les deux premières semaines de juillet et sur la solidité de ses lignes de communication.
Les dépêches d'Ankara, Turquie, disent que Rommel a été renforcé en avion et en équipement et que son aviation a reçu des appareils de Crète.

YEUX DE CHAT POUR GUIDER LE CHAUFFEUR

La découverte de réflecteurs brillants comme des yeux de chat permettra aux automobilistes de conduire sans crainte la nuit.

NORMAN, Oklahoma, 17. — On vient d'inventer des réflecteurs qui brillent comme des yeux de chat et qui permettront aux automobilistes de conduire avec plus de sécurité la nuit.
Déjà on a installé de ces yeux de chat sur les grandes routes et l'on peut les apercevoir à 2,000 pi. de distance, au bas des poteaux, le long des routes. Ils captent le moindre rayon de lumière qu'ils réfléchissent en faisceau brillant visible uniquement par le chauffeur et les occupants de l'automobile qui conduit.
Ainsi, le chauffeur n'a pas à s'inquiéter des accidents de la route; les yeux de chat lui indiquent toutes les courbes et les descentes. Un piéton, un auto arrêté le long de la route et tout autre obstacle détachent une ombre nette sous les yeux de chat et le chauffeur peut constater leur présence sans effort. Enfin, ces réflecteurs ne coûtent que le dixième ou le trentième du prix des lampes des grandes routes. Ces réflecteurs sont fabriqués avec une nouvelle substance plastique.

DEPUIS LE RAID

(Suite de la première page)
nent européen sous la protection de leurs bombardiers et de leurs chasseurs peuvent détourner des troupes allemandes du front Est.
De son côté, un commentateur de la RAP dit que les bombardements britanniques en Allemagne ont les deux principaux buts suivants:
1.— La destruction de toute l'industrie qui approvisionne les armées nazies du front russe.
2.— L'aviation de la marine américaine par la destruction des sous-marins en construction ou à leurs bases.

A ces fins, la vallée de la Ruhr ou l'on forge la plupart des armements de l'Allemagne a été bombardée à cinq reprises depuis le 1er juin, dont une fois avec une formation de 1,036 bombardiers.
Brême, arsenal de la flotte de sous-marins du Reich, a aussi subi de lourdes attaques, dont l'une de plus de 1,000 avions.

Des raids d'urnes plus fréquents comme celui du samedi dernier sur Dantzig contribueront à arrêter le flot de matériel de guerre nazis vers l'est. De tels raids sont conformes à la politique de la RAP mais ne peuvent être effectués que dans des circonstances spéciales -- comme les avions de chasseurs qui protégèrent les avions de la RAP samedi dernier dans leur raid sur Dantzig.

HITLER PRECIPITE

(Suite de la 1ère page)
Quoi qu'il en soit, il se peut que l'ouverture d'un second front ne soit pas si éloignée qu'on le croit. Advenant un désastre soudain en Russie, les Britanniques et les Américains avanceraient sans doute l'heure de l'invasion pour faire face à la crise.

Il se peut que l'heure de l'invasion sonne lorsque les Nazis auront pénétré plus à fond dans le saillant que forme le sud-est de l'Allemagne. C'est à ce moment précis et c'est peut-être alors qu'on sonnera l'heure de l'invasion dans l'Ouest européen.

NOUVELLES BRÈVES de JOHNS-MANVILLE

MACHINE QUI AVANCE LE CALENDRIER!

De temps à autre, on demande à votre reporter J.-M. comment Johns-Manville, en mettant dans le commerce une toiture nouvelle, peut dire d'avance ce qu'elle va durer et quelle protection elle donnera à une maison. La question est intéressante, et comme Johns-Manville ne procède jamais à la croquette, voyons ce qui se passe dans le laboratoire.
Les ingénieurs de J.-M. utilisent une machine particulière, qui peut artificiellement tous les effets de l'usage et des intempéries dans le minimum de temps. Les échantillons de toiture placés dans la machine subissent en quelques mois autant d'attaques qu'ils auraient subies pendant plusieurs années. Tout comme les autres matériaux à toiture de Johns-Manville, les superbes Bardeaux d'Asphalte "Drift-Blend" ont été éprouvés dans cette machine spéciale, qui démontre clairement leur résistance et leur longue durée. Pour obtenir tous les détails sur ces bardeaux, adressez-vous à J. S. Mitchell & Co., Ltd, Tel: 3600 Sherbrooke.

Placez vos économies

En plus des obligations du Dominion du Canada, Emprunts de la Victoire, etc., nous offrons actuellement des obligations de la province de Québec ou subventionnées par cette province, de municipalités, commissions scolaires, compagnies industrielles et d'utilité publique.
Notre liste de valeurs vous permettra de choisir les titres convenant le mieux à vos besoins particuliers. Sur demande, nous serons heureux de vous en faire parvenir un exemplaire.

L. G. BEAUBIEN & CIE

LIMITÉE
45 nord, rue Wellington
SHERBROOKE
Montréal Québec Ottawa Trois-Rivières

Pour OCCASION de VENDRE, ACHETER, ÉCHANGER! Tél: 971

PETITES ANNONCES DE LA TRIBUNE TARIF

DEPUIS SOUS LE MOT, pas moins de 50 sous par insertion; les insertions consécutives de la même annonce pour le prix de chaque insertion.

A LOUER

Chambres à louer GRANDE chambre en avant avec lits jumaux, à louer, avec pension. S'adresser à 139-A King-Ouest. Tél: 3482-J.

Logements à louer

DEUX logis modernes, quatre pièces et salle de bain. Un possession immédiate, l'autre le 1er août. S'adresser à Emile Laventure, 47 Troisième Avenue. 115-6

LOGEMENT 4 chambres à 12 rue Peel. Possession immédiate. A vendre: Orthophonie portatif; poêle au bois et poêle à gaz, en bon ordre. S'adresser: Mme J. P. Juras, 89, Marquette, app. 1.

Magasin à louer

MAGASIN-RESTAURANT, à louer \$10 par mois. Situé à 55 Bowen Nord. S'adresser à 121 Marquette. 115-2

Maisons à louer

BENGALOW, 4 chambres, à louer sur la rue Belmont. S'adresser à Edgar Genest, en face ou à 24-A rue Alexandre. Tél: 3946-W. 115-2

A VENDRE

Autos à vendre

FORD Coach 1931, bons pneus, moteur réparé à neuf, bien propre. S'adresser Edgar Montigny Chemin Brompton, Sherbrooke. Tél: 238-W-1.

PACKARD sedan, 7 passagers, 1935, en parfaite condition. Très bons pneus. S'adresser à 234 rue King-Ouest. 115-2

STUDEBAKER sedan 1936, en parfaite condition, chauffette, licence 1942, pneus presque neufs, échangera pour terre à bois et paiera la différence au comptant. S'adresser Robert Fabi, 33 Brewster. Tél: 2010. 111-6

Divers

A VENDRE: Un lot de chaussures de soldats et d'aviateurs, aussi souliers pour hommes. Tous réparés, semelles et talons. \$1.00-\$1.25-\$1.50, à la CORDONNERIE FREMELAY, 138-A King-Ouest. Tél: 2095. 104-30

BATEAU 16 pieds de longueur, équipé avec moteur Elco, 8 c. v. en bonne condition. S'adresser à 24, rue Alexandre. 114-3

CARRE pour sable, avec auvent orange et vert; bicyclette, habit pour garçonnets; lingerie pour bébé; trousseau de baptême. Importations françaises, chaise, fournaise. Téléphonez 2659-M, 14 Victoria. 114-3

CHIENS "Scotch Terrier" pur sang, mâle ou femelle, dotés pour le travail, \$10.00. Téléphonez 2408-J. 114-3

DEUX bons chevaux; aussi 30 cordes de bois franc de 4 pieds. S'adresser à Raymond Lambert, St-Denis de Brompton. 115-2

ST-ROMAIN (D.N.C.) — MM. Cléophas Hallé, Robert Hallé et Mlle Marguerite Hallé, de Ville-Marie, Abitibi, ont visité les familles Louis Pelchat et Henri-Louis Hallé. — M. Dorilas Dumas, de Rouyn, a visité son père, M. Joseph Dumas et plusieurs autres parents et amis.

A VENDRE

Résidences à vendre

URBAINE EXCEPTIONNELLE — magnifique résidence d'hiver et d'été en très bonne condition, 10 pièces, 2 chambres de bain, fournaise à eau chaude, avec dépendances, garage, écurie, jardin potager, tennis, éclairage de 2 acres avec une centaine de beaux arbres, parterre magnifique avec arbustes et fleurs. A proximité couvent, collège, église. Située voisine du musée Sir Wilfrid Laurier à Arthabaska. Demandant aucune réparation. S'adresser: A. H. Paradis, Arthabaska ou 1563, Edifice Sun Life, Montréal.

Terres à vendre

CHANCE UNIQUE, terre 76 acres, bonnes bâtisses, pas de roches, 40 acres en foin, instruments aratoires, \$2,500, \$1,000, comptant, 548 King-Ouest, Sherbrooke. 114-2

ON DEMANDE

Agents demandés

HOMME DEMANDE pour Territoire Rawleigh de 800 familles. Écrivez aujourd'hui. Rawleigh, Dépt. ML-618-SA-G, Montréal.

Femmes demandées

ON DEMANDE immédiatement ouvrières "fourchettes" et finisseuses (closing) dans les gants. Mariées ou célibataires. S'adresser à Boite Postale 496, Sherbrooke. 113-6

ON DEMANDE une cuisinière ou fille d'expérience. Bon salaire. Emploi immédiat. S'adresser à 84 Drummond. Tél: 395-J.

SERVANTE demandée pour ouvrage général de maison. S'adresser à Mme Emile Lessard, 24, rue King Nord.

VENDEUSE de 18-25 ans, expérience non nécessaire. Bonne apparence et bonne éducation. Libre pour voyager. \$15 par semaine et transport. S'adresser entre 2 et 6 p.m. à Chambre 309, Hôtel New Sherbrooke. 113-3

Homme ou femme demandé

SI VOUS DESIREZ vous préparer pour un emploi dans les bureaux du Gouvernement, écrivez immédiatement à M. Maillay, 197 St-Catherine Ouest, Montréal, et indiquez le jour ou l'heure où vous pourriez le rencontrer à l'hôtel New-Wellington, Sherbrooke, samedi ou dimanche 25 ou 26 juillet. Heures: samedi 2 à 11 p.m.; dimanche 1 à 6 p.m. Mentionnez aussi dans votre lettre nom, adresse, âge, occupation. 111-6

Hommes demandés

20 HOMMES demandés pour couper du bois de pulpe brute, à Kingsbury. S'adresser à Auguste St-Pierre, 137, Dixième Avenue, Sherbrooke. 113-4

Institutrices demandées

INSTITUTRICE demandée pour le Canton de Brompton, école peu nombreuse, très bon salaire. S'adresser à J. A. Ouellet, secrétaire trésorier, Bromptonville, Qué. 112-6

Situation demandée

JEUNE FILLE diplômée de l'Ontario Business College ayant expérience dans comptabilité, demande emploi dans bureau. Écrire Boite 15, La Tribune. 113-6

KINGSEY FALLS

M. et Mme Arthur Turgeon et leur fils Gilles, de Danville, M. et Mme Valère Vachon et leur

Maisons à vendre

MAISON neuve de deux logements de 3 chambres, commodités modernes, sur grand lot, à vendre à très bon prix. S'adresser à 81, Fédéral. Tél: 3421-M. 113-2

MAISON en briques, de deux logements de 3 chambres très modernes, située rue Courcellette, sera terminée pour le mois d'août. S'adresser à 65 Courcellette. Tél: 3789-M. 114-3

Poussins à vendre

IL EST important pour vous de commencer les saisons d'automne et d'hiver avec un assez bon stock de volailles. Nous avons des poulettes pour livraison immédiate ou plus tard. Spécialement dans les Leghorns, ainsi que croisées et coquets. Aussi quelques dindes. Bray Hatchery, 30 Dufferin. Tél: 2974.

Propriétés à vendre

TROIS propriétés, rue Prospect, Quartier Nord. Une seule et deux doubles à \$4,500-\$5,000-\$6,000. Toutes louées. Termes faciles. Téléphonez Edwards Realty.

A vendre ou à échanger

UNE FERME de 36 acres sur la route d'Ascot Corner, 2 milles de Sherbrooke (R. R. No 4). Avec roulant, électricité. À échanger pour une maison en ville de un à trois logements. Cause mauvaise santé. ARSENE GRIMARD, R. R. No. 4, Sherbrooke. 114-3

DIVERS

Argent à prêter

SUR propriétés à Sherbrooke ou Lennoxville. Première hypothèque. Prompt service. Termes raisonnables. Téléphonez Edwards, 135.

PERSONNEL

HOMMES, FEMMES, PASSES 40 ANS: Fatigués, usés, vieillies — vous voulez retrouver votre vigueur et vitalité normales? Essayez les tablettes toniques Ostrax. Paquet d'essai 35c seulement. Par-tout, toutes bonnes pharmacies.

Perdu

BRIGUET "Ronson" avec initiales L. P. B. perdu mardi après-midi à la plage Collinsville. Récompense. Tél: 1472-W. ou raporter 178 St-Martin.

déjà André, d'Asbestos, et Mlle Simone Turgeon ont visité des parents, M. et Mme Willie Corveaux.

Mlle Rachel Martineau, de Danville, a visité sa mère, Mme R. Martineau. — Mlle Marie M. Carrier nous a quittés pour aller demeurer à Drummondville.

Le soldat Renaud Dion, du camp de Valcartier, a passé une fin de semaine dans sa famille, M. et Mme Joseph Dion.

Mlle Marie-Marthe Dumas, de Beauharnois, passe ses vacances dans sa famille, M. et Mme Amédée Dumas.

Mlle Isabelle Proulx, de Richmond, est venue visiter son amie, Mlle Floriane Martin.

Mlle Floriane Martin, de passage à Magog chez une amie, Mlle Cécile Blais.

M. Irénée Dion, de Ste-Elisabeth, est venu ici pour affaires.

M. Renaud Lalche, de Danville, est venu visiter des parents en notre localité.

M. et Mme Eddy Kane, de Ste-Perpette, ont rendu visite à des parents, M. et Mme Sylvio Couture.

Mme Charles Vincent, d'Asbestos, a passé quelques jours dans sa famille, M. et Mme Alfred Labrecque.

M. Rodolphe Martineau, de Sorel, a visité son épouse ainsi que ses enfants.

M. Sylvio Couture et son fils, Gérard, de passage à Windsor Mills chez des parents.

M. Alcide Béliveau est allé à Arthabaska, reconduire son épouse à l'hôpital.

Mlle Marielle Rondeau et M. Polson, de Ste-Elisabeth, ainsi que leur fils Grégoire sont allés à Drummondville, visiter des amis, M. et Mme Rosale L'Heureux.

M. et Mme F. Girardin et CANADA, Province de Québec, District de Saint-François, COEUR DU LÉO PAQUET et EDWIN PAQUET, tous deux bouchers, de la ville de Windsor Mills, district de St-François, et faisant affaires sous les noms et raison sociale de Paquet et Frères, Demandeurs, vs ARTHUR COITURE, Journalier, de Windsor Mills, dit district, défendeur. Il est ordonné au défendeur de comparaître dans le mois. (signé) J. M. GREGOIRE, Dcp. Greffier, C. M. 115-17-41.

LOTS À VENDRE

Beaux lots, sans pierres, belle vue. Treizième Avenue à Sherbrooke-Est. Dimensions 50 x 100 pieds. \$100, chacun. Conditions très faciles. Aussi lots sur Onzième et Douzième Avenues et Boulevard Belmont à prix très avantageux. S'adresser à PHILIPPE DOYON 106, rue Frontenac. Tél: 3076-J.

ON DEMANDE UN CHALET À LOUER

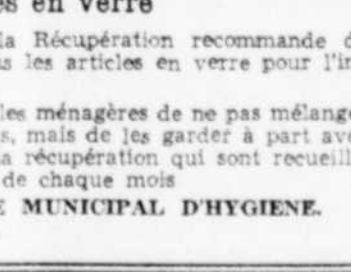
Famille de trois personnes demande à louer un chalet pour un mois ou pour la balance de la saison d'été, non loin de Sherbrooke. Téléphonez 2954R.

Recupération des bouteilles et articles en verre

Le Comité National de la Récupération recommande de récupérer les bouteilles et tous les articles en verre pour l'industrie de guerre. Nous demandons à toutes les ménagères de ne pas mélanger les bouteilles avec les vidanges, mais de les garder à part avec les autres articles destinés à la récupération qui sont recueillis tous les deuxièmes mercredis de chaque mois. LE SERVICE MUNICIPAL D'HYGIENE. Sherbrooke, le 16 juillet, 1942

TARZAN

Épisode No 578



Craignant et admirant Tarzan le fort, les Adaks osèrent le tenter et lui demandèrent de devenir leur chef.

Mais il y en eut un qui s'élevait, à grands bras, dans le ciel, et s'élevait jusqu'à l'autre galaxie.

En prévenant l'issue de la rébellion, il espérait obtenir une forte récompense.

Calme, il dut être saisi de sa mort. Tarzan et ceux qui se sont soulevés.

Dir. de Funérailles Victor Hamel, Prop. 118, rue Galt. — Sherbrooke.

Par Edgar Rice Burroughs

(Copyright Edgar Rice Burroughs Inc.)

En prévenant l'issue de la rébellion, il espérait obtenir une forte récompense.

Calme, il dut être saisi de sa mort. Tarzan et ceux qui se sont soulevés.

leur fils Gaston, de St-Félix de Kingsley, ont visité des parents, M. et Mme Sylvio Girardin.

Mlle Jeanne Piliassier, de Montréal, a passé quelques jours dans sa famille, M. Willie Piliassier.

M. et Mme Wilfrid Fortier et leurs enfants, de Princeville, ont rendu visite à des parents, M. et Mme Elie Fortier.

Mlle Jeanne d'Arc Couture, de Richmond, a passé une fin de semaine dans sa famille, M. et Mme Napoléon Couture.

M. et Mme Adélaïde Lusier, d'Asbestos, ont rendu visite à plusieurs parents en notre localité.

Mme Eugène Beauchêne, d'Asbestos, a visité des parents, M. et Mme Onésime Beauchêne, et plusieurs autres.

Son allée à Asbestos, à une assemblée: M. et Mme Emile Grégoire, Mlle Madeleine Proulx, M. et Mme Adolphe Proulx, M. Aimé Roux, M. et Mme Roch Morin, Mlle Jeanne d'Arc et Jeannette Roux, MM. Ernest Roux, Léo Rondeau, et plusieurs autres.

LINGWICK

M. et Mme Philippe Bureau (Eliane Duquette) sont les heureux parents d'un fils premier-né baptisé sous les prénoms de Joseph-Albert-Clément, Parrain et marraine, M. et Mme Ludger Bureau, aieuls paternels de l'enfant. Étant porteurs, Mlle Gilberte Bureau.

M. Alfred Veilleux, de Sherbrooke, a rendu visite à son amie, Mlle Alfreda Lapointe.

Mlle Alfreda Lapointe est retournée à Sherbrooke après une semaine de vacances dans sa famille.

M. Eugène Loubier est aussi retourné à son emploi à Sherbrooke après quelques jours de congé chez ses parents.

M. Absalon Champagne est venu de Burry où il avait séjourné quelques mois, pour demeurer parmi nous.

M. Rosaire Bolduc, qui était employé ici est retourné à Stornoway, de Lambton.

M. et Mme Roland Lapointe et leurs enfants, de Sherbrooke, ont visité de nombreux parents ici.

MM. et Mmes Albert Rousseau et Gérard Rousseau sont allés à St-Romain chez M. et Mme Régis Fortin.

MM. Fernand et Laurent Rousseau, René Lapointe, Léandre Bureau, Mlle Marguerite Bouffard, Gabrielle et Aline Rousseau, Yolande Bureau ont visité la famille Régis Fortier à St-Romain dernièrement.

M. et Mme Alfred Loubier (Sylvia Desmarais) annoncent la naissance d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph-Antoine-Rosaire. Parrain et marraine, M. et Mme Antonio Loubier, d'Asbestos, oncle et tante de l'enfant. Porteurs, Mme Philodolphe Loubier.

Mlle Alfreda Blanchette est retournée à Courcelles après avoir passé une huitaine chez des amis ici.

M. et Mme Aimé Bureau, Mlle Ida et Gilberte Bureau sont allés à Val Racine visiter M. et Mme René Bureau.

M. Gérard Gasmon qui demeure actuellement à Stornoway, de passage ici ces jours derniers. Le Dr J.-E. Chabot, de Lambton, est venu dans notre localité récemment.

M. Jean Racine, de Magog, est de retour chez son fils M. Ernest Racine.

Le nouveau facteur rural de Gould et la grande ligne de Lingwick, est M. Alain Madison, en remplacement de M. John McIver.

Ont rendu visite à M. et Mme Aimé Bureau, MM. et Mmes Elzéar Bureau et Valmore Beveau.

M. et Mme Philippe Bureau (Eliane Duquette) sont les heureux parents d'un fils premier-né baptisé sous les prénoms de Joseph-Albert-Clément, Parrain et marraine, M. et Mme Ludger Bureau, aieuls paternels de l'enfant. Étant porteurs, Mlle Gilberte Bureau.

M. Alfred Veilleux, de Sherbrooke, a rendu visite à son amie, Mlle Alfreda Lapointe.

Mlle Alfreda Lapointe est retournée à Sherbrooke après une semaine de vacances dans sa famille.

M. Eugène Loubier est aussi retourné à son emploi à Sherbrooke après quelques jours de congé chez ses parents.

M. Absalon Champagne est venu de Burry où il avait séjourné quelques mois, pour demeurer parmi nous.

M. Rosaire Bolduc, qui était employé ici est retourné à Stornoway, de Lambton.

M. et Mme Roland Lapointe et leurs enfants, de Sherbrooke, ont visité de nombreux parents ici.

MM. et Mmes Albert Rousseau et Gérard Rousseau sont allés à St-Romain chez M. et Mme Régis Fortin.

MM. Fernand et Laurent Rousseau, René Lapointe, Léandre Bureau, Mlle Marguerite Bouffard, Gabrielle et Aline Rousseau, Yolande Bureau ont visité la famille Régis Fortier à St-Romain dernièrement.

M. et Mme Alfred Loubier (Sylvia Desmarais) annoncent la naissance d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph-Antoine-Rosaire. Parrain et marraine, M. et Mme Antonio Loubier, d'Asbestos, oncle et tante de l'enfant. Porteurs, Mme Philodolphe Loubier.

Mlle Alfreda Blanchette est retournée à Courcelles après avoir passé une huitaine chez des amis ici.

M. et Mme Aimé Bureau, Mlle Ida et Gilberte Bureau sont allés à Val Racine visiter M. et Mme René Bureau.

M. Gérard Gasmon qui demeure actuellement à Stornoway, de passage ici ces jours derniers. Le Dr J.-E. Chabot, de Lambton, est venu dans notre localité récemment.

M. et Mme Roland Lapointe et leurs enfants, de Sherbrooke, ont visité de nombreux parents ici.

MM. et Mmes Albert Rousseau et Gérard Rousseau sont allés à St-Romain chez M. et Mme Régis Fortin.

MM. Fernand et Laurent Rousseau, René Lapointe, Léandre Bureau, Mlle Marguerite Bouffard, Gabrielle et Aline Rousseau, Yolande Bureau ont visité la famille Régis Fortier à St-Romain dernièrement.

M. et Mme Alfred Loubier (Sylvia Desmarais) annoncent la naissance d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph-Antoine-Rosaire. Parrain et marraine, M. et Mme Antonio Loubier, d'Asbestos, oncle et tante de l'enfant. Porteurs, Mme Philodolphe Loubier.

Mlle Alfreda Blanchette est retournée à Courcelles après avoir passé une huitaine chez des amis ici.

M. et Mme Aimé Bureau, Mlle Ida et Gilberte Bureau sont allés à Val Racine visiter M. et Mme René Bureau.

M. Gérard Gasmon qui demeure actuellement à Stornoway, de passage ici ces jours derniers. Le Dr J.-E. Chabot, de Lambton, est venu dans notre localité récemment.

M. Jean Racine, de Magog, est de retour chez son fils M. Ernest Racine.

Le nouveau facteur rural de Gould et la grande ligne de Lingwick, est M. Alain Madison, en remplacement de M. John McIver.

Ont rendu visite à M. et Mme Aimé Bureau, MM. et Mmes Elzéar Bureau et Valmore Beveau.

M. et Mme Philippe Bureau (Eliane Duquette) sont les heureux parents d'un fils premier-né baptisé sous les prénoms de Joseph-Albert-Clément, Parrain et marraine, M. et Mme Ludger Bureau, aieuls paternels de l'enfant. Étant porteurs, Mlle Gilberte Bureau.

M. Alfred Veilleux, de Sherbrooke, a rendu visite à son amie, Mlle Alfreda Lapointe.

Mlle Alfreda Lapointe est retournée à Sherbrooke après une semaine de vacances dans sa famille.

M. Eugène Loubier est aussi retourné à son emploi à Sherbrooke après quelques jours de congé chez ses parents.

M. Absalon Champagne est venu de Burry où il avait séjourné quelques mois, pour demeurer parmi nous.

M. Rosaire Bolduc, qui était employé ici est retourné à Stornoway, de Lambton.

M. et Mme Roland Lapointe et leurs enfants, de Sherbrooke, ont visité de nombreux parents ici.

MM. et Mmes Albert Rousseau et Gérard Rousseau sont allés à St-Romain chez M. et Mme Régis Fortin.

MM. Fernand et Laurent Rousseau, René Lapointe, Léandre Bureau, Mlle Marguerite Bouffard, Gabrielle et Aline Rousseau, Yolande Bureau ont visité la famille Régis Fortier à St-Romain dernièrement.

M. et Mme Alfred Loubier (Sylvia Desmarais) annoncent la naissance d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph-Antoine-Rosaire. Parrain et marraine, M. et Mme Antonio Loubier, d'Asbestos, oncle et tante de l'enfant. Porteurs, Mme Philodolphe Loubier.

Mlle Alfreda Blanchette est retournée à Courcelles après avoir passé une huitaine chez des amis ici.

M. et Mme Aimé Bureau, Mlle Ida et Gilberte Bureau sont allés à Val Racine visiter M. et Mme René Bureau.

M. Gérard Gasmon qui demeure actuellement à Stornoway, de passage ici ces jours derniers. Le Dr J.-E. Chabot, de Lambton, est venu dans notre localité récemment.

M. Jean Racine, de Magog, est de retour chez son fils M. Ernest Racine.

Le nouveau facteur rural de Gould et la grande ligne de Lingwick, est M. Alain Madison, en remplacement de M. John McIver.

Ont rendu visite à M. et Mme Aimé Bureau, MM. et Mmes Elzéar Bureau et Valmore Beveau.

M. et Mme Philippe Bureau (Eliane Duquette) sont les heureux parents d'un fils premier-né baptisé sous les prénoms de Joseph-Albert-Clément, Parrain et marraine, M. et Mme Ludger Bureau, aieuls paternels de l'enfant. Étant porteurs, Mlle Gilberte Bureau.

M. Alfred Veilleux, de Sherbrooke, a rendu visite à son amie, Mlle Alfreda Lapointe.

Mlle Alfreda Lapointe est retournée à Sherbrooke après une semaine de vacances dans sa famille.

M. Eugène Loubier est aussi retourné à son emploi à Sherbrooke après quelques jours de congé chez ses parents.

M. Absalon Champagne est venu de Burry où il avait séjourné quelques mois, pour demeurer parmi nous.

M. Rosaire Bolduc, qui était employé ici est retourné à Stornoway, de Lambton.

M. et Mme Roland Lapointe et leurs enfants, de Sherbrooke, ont visité de nombreux parents ici.

MM. et Mmes Albert Rousseau et Gérard Rousseau sont allés à St-Romain chez M. et Mme Régis Fortin.

MM. Fernand et Laurent Rousseau, René Lapointe, Léandre Bureau, Mlle Marguerite Bouffard, Gabrielle et Aline Rousseau, Yolande Bureau ont visité la famille Régis Fortier à St-Romain dernièrement.

M. et Mme Alfred Loubier (Sylvia Desmarais) annoncent la naissance d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph-Antoine-Rosaire. Parrain et marraine, M. et Mme Antonio Loubier, d'Asbestos, oncle et tante de l'enfant. Porteurs, Mme Philodolphe Loubier.

Mlle Alfreda Blanchette est retournée à Courcelles après avoir passé une huitaine chez des amis ici.

Rousseau, Laurent Rousseau Léandre Bureau, tous de Kingsley, ont visité la famille Cyrénus et Régis Fortin.

M. l'abbé Maurice Fortier, Mme Henri Fortier, Mlle Blanche Auroure Bouffard et Emilienne Rancourt sont allés faire un voyage au Lac St-Jean, Québec, Saguenay et autres endroits.

M. et Mme Alfred Loubier (Sylvia Desmarais) annoncent la naissance d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph-Antoine-Rosaire. Parrain et marraine, M. et Mme Antonio Loubier, d'Asbestos, oncle et tante de l'enfant. Porteurs, Mme Philodolphe Loubier.

Mlle Alfreda Blanchette est retournée à Courcelles après avoir passé une huitaine chez des amis ici.

M. et Mme Aimé Bureau, Mlle Ida et Gilberte Bureau sont allés à Val Racine visiter M. et Mme René Bureau.

M. Gérard Gasmon qui demeure actuellement à Stornoway, de passage ici ces jours derniers. Le Dr J.-E. Chabot, de Lambton, est venu dans notre localité récemment.

M. Jean Racine, de Magog, est de retour chez son fils M. Ernest Racine.

Le nouveau facteur rural de Gould et la grande ligne de Lingwick, est M. Alain Madison, en remplacement de M. John McIver.

Ont rendu visite à M. et Mme Aimé Bureau, MM. et Mmes Elzéar Bureau et Valmore Beveau.

M. et Mme Philippe Bureau (Eliane Duquette) sont les heureux parents d'un fils premier-né baptisé sous les prénoms de Joseph-Albert-Clément, Parrain et marraine, M. et Mme Ludger Bureau, aieuls paternels de l'enfant. Étant porteurs, Mlle Gilberte Bureau.

M. Alfred Veilleux, de Sherbrooke

